Evropski parlament
2024-2029

Odbor za zaposlovanje in socialne zadeve

2025/2184(INI)

23.4.2026

PREDLOGI SPREMEMB
81 - 408

Osnutek poročila
Hristo Petrov
(PE785.214v01-00)

Izvajanje Priporočila Sveta z dne 30. oktobra 2020 o Mostu do delovnih mest – okrepitev jamstva za mlade in nadomestitvi Priporočila Sveta z dne 22. aprila 2013 o vzpostavitvi jamstva za mladino
(2025/2184(INI))

AM_Com_NonLegReport

Predlog spremembe 81
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva;	1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva; ***poziva države članice, naj preučijo pristope, osredotočene na mlade, ki izboljšujejo prehod iz šolanja v zaposlitev, spodbujajo podjetništvo in zagotavljajo, da se sistemi izobraževanja in usposabljanja odzivajo na hitro spreminjajoče se potrebe trga dela;***

Or. en

Predlog spremembe 82
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva;	1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva; ***poleg tega poudarja, da izboljšanje splošnih zaposlitvenih kazalnikov ne sme prikriti širjenja prekarnega, slabo plačanega ali***

kratkoročnega dela med mladimi;

Or. el

Predlog spremembe 83
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva;	1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva[18a]; ***ugotavlja, da so razmere posebno zaskrbljujoče za mlade ženske, mlade invalide, mlade Rome in mlade v domski oskrbi;***
	[18a] ***https://doi.org/10.2908/UNE_RT_A.***

Or. en

Predlog spremembe 84
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva;	1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva; ***vendar poudarja, da***

zmanjšanje brezposelnosti ne odraža nujno izboljšanja kakovosti delovnih mest, zlasti za mlade;

Or. el

Predlog spremembe 85
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva;	1. pozdravlja veliko uspešnost trgov dela v EU in zgodovinsko nizke stopnje brezposelnosti; vendar obžaluje, da ta trend nima večjega učinka na mlade, katerih stopnja brezposelnosti ***v Uniji*** znaša približno 15 % in je še vedno skoraj trikrat višja od stopnje brezposelnosti splošnega prebivalstva; ***poudarja, da lahko okrepljeno jamstvo za mlade zmanjša brezposelnost mladih in deluje kot preventivni ukrep;***

Or. en

Predlog spremembe 86
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. poudarja, da je štirimesečni rok za predložitev ponudbe smiseln le, če je ponudba resnično visokokakovostna in vodi do trajnostne zaposlitve z obeti in ustreznim zajamčenim plačilom;

Or. en

Predlog spremembe 87
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ***pozdravlja dejstvo***, da ***od uvedbe jamstva za mlade*** stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ugotavlja***,*** da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka;	2. ***ugotavlja***, da stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ***poudarja, da tega znižanja ni mogoče pripisati učinkovitosti jamstva za mlade, saj je poklicno vključevanje v prvi vrsti stvar konkurenčnosti nacionalnih podjetij in demografskih trendov;*** ugotavlja ***tudi velik teritorialni razkorak in*** da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka***, zlasti na zapostavljenih podeželskih območjih***;

Or. fr

Predlog spremembe 88
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali	2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali

usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka;	usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka; ***zato poudarja, da bi bilo treba pri izvajanju jamstva za mlade državam članicam in regionalnim organom omogočiti dovolj prožnosti pri oblikovanju ukrepov, ki bodo prilagojeni njihovim specifičnim trenutnim razmeram na trgu dela;***

Or. en

Predlog spremembe 89
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za ***leto 2030, v drugih pa je stopnja*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, še vedno ***skrb vzbujajoče visoka***;	2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta 2024 znižala na 11,1 %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj ***iz akcijskega načrta*** za ***evropski steber socialnih pravic, tj. zmanjšanje stopnje*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***na 9 % do leta 2030, medtem ko je v drugih število teh mladih*** še vedno ***zaskrbljujoče veliko***;

Or. en

Predlog spremembe 90
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe	2. pozdravlja dejstvo, da od uvedbe

jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta ***2024*** znižala na ***11,1*** %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka;	jamstva za mlade stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v EU upada in se je leta ***2025*** znižala na ***10,9*** %; vendar ugotavlja, da med državami članicami obstajajo razlike, saj so nekatere že dosegle cilj za leto 2030, v drugih pa je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, še vedno skrb vzbujajoče visoka;

Or. en

Predlog spremembe 91
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. meni, da kakovost zaposlitve ostaja velik izziv pri zaposlovanju mladih ter da bi se morali z javnimi politikami boriti proti prekarnim oblikam dela, kot so neplačana ali slabo plačana pripravništva, delo z neprostovoljnim krajšim delovnim časom, začasno agencijsko delo in neprijavljeno delo, hkrati pa spodbujati poštene delovne pogoje ter trajnostno vključevanje v izobraževanje in trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 92
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je iz kazalnikov	3. poudarja, da je iz kazalnikov

neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; ***poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %);***	neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi;

Or. el

Predlog spremembe 93
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %);	3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %); ***zato poziva, naj se poenostavijo postopki ter bolje vključijo delodajalci in lokalni akterji, da bi pospešili prehod mladih s priprav na zaposlitev na dejansko zaposlitev z bolj praktičnimi priložnostmi in priložnostmi na delovnem mestu;***

Or. en

Predlog spremembe 94

Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %);	3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %); ***izraža posebno zaskrbljenost, ker so mladi ujeti v ciklih predpakiranih ukrepov brez dostopa do stabilnega in dostojnega dela;***

Or. el

Predlog spremembe 95
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %);	3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %); ***obžaluje, da je stopnja pokritosti s programi okrepljenega jamstva za mlade***

leta 2024 v številnih državah članicah znašala manj kot 50 % populacije mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo[1a];

[1a] Evropska ocena izvajanja z dne 18. decembra 2025 o izvajanju okrepljenega jamstva za mlade – trendi v državah članicah EU, učinek, financiranje in upravljanje EU, ki jo je objavila služba Evropskega parlamenta za raziskave.

Or. en

Predlog spremembe 96
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %);	3. poudarja, da je iz kazalnikov neposrednega spremljanja jamstva za mlade razvidno, da so z začetkom delovanja in izvajanjem programov jamstva za mlade povezani veliki in trdovratni izzivi; poudarja zlasti, da je leta 2024 več kot polovica udeležencev (54 %) več kot štiri mesece ostala v pripravljalni fazi ter da je bil pozitiven in pravočasen izhod iz pripravljalne faze dosežen v manj kot polovici primerov (45,1 %)***[19a], iz česar je razvidno, da programi jamstva za mlade ne izpolnjujejo svojih glavnih ciljev v smislu pravočasnosti in učinkovitosti***;

[19a] Evropska komisija, Generalni direktorat za zaposlovanje, socialne zadeve in vključevanje, Data Table on Youth Guarantee Direct indicators (Tabela s podatki o kazalnikih neposrednega spremljanja jamstva za

mlade), februar 2026.

Or. en

Predlog spremembe 97
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	3a. z zaskrbljenostjo ugotavlja, da jamstvo za mlade še vedno ne izpolnjuje svojega osrednjega cilja, tj. zagotoviti pravočasno zagotavljanje ponudb, saj več kot polovica registriranih udeležencev ni prejela in sprejela ponudbe v štirimesečnem časovnem okviru, in da je v nekaterih državah članicah prišlo do posebno velikih zamud in v nekaterih primerih celo do poslabšanja uspešnosti od okrepitve jamstva za mlade leta 2020[1a];
	[1a] Evropska ocena izvajanja z dne 18. decembra 2025 o izvajanju okrepljenega jamstva za mlade – trendi v državah članicah EU, učinek, financiranje in upravljanje EU, ki jo je objavila služba Evropskega parlamenta za raziskave.

Or. en

Predlog spremembe 98
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

	3a. poudarja, da trenutno v štirih mesecih po zaključku šolanja, končanem poklicnem usposabljanju ali izgubi zaposlitve vsi mladi ne prejmejo visokokakovostne ponudbe za zaposlitev, izobraževanje, usposabljanje ali pripravništvo;

Or. en

Predlog spremembe 99
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti;	***črtano***

Or. el

Predlog spremembe 100
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti;	4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti***, zlasti glede na podaljšanje starosti na 29 let; poudarja, da niso na voljo primerljivi in razčlenjeni podatki, med drugim glede spola, starosti, invalidnosti, migrantskega ozadja in socialno-ekonomskega položaja; ugotavlja, da so***

mlade ženske nesorazmerno prizadete, saj stopnje mladih žensk, ki niso zaposlene, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v številnih državah članicah presegajo stopnje takih mladih moških, obstoječi programi jamstva za mlade pa pogosto ne dosežejo vseh ciljnih prejemnikov enako; poziva, naj se okrepijo okviri spremljanja, izboljšata zbiranje podatkov in preglednost ter oblikujejo zanesljivi in usklajeni kazalniki za učinkovito ocenjevanje kakovosti, vključevalnosti in dolgoročnih rezultatov programov jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 101
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti;	4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti***, kar onemogoča celovito oceno trajnostnosti shem okrepljenega jamstva za mlade in njihovih dolgoročnih učinkov ter primerjave med državami članicami; v zvezi s tem poudarja, da je iz razpoložljivih podatkov razvidno, da je bila večina mladih šest mesecev po zaključku programov okrepljenega jamstva za mlade v letu 2024 v pozitivnem položaju (58,3 %), vendar se je ta delež zmanjšal po 12 (53,1 %) in 18 mesecih (30,3 %)[20a];***
	[20a] ***Evropska komisija, Generalni direktorat za zaposlovanje, socialne zadeve in vključevanje, Data Table on Youth Guarantee Follow-up indicators***

(Tabela s podatki o kazalnikih nadaljnjega ukrepanja jamstva za mlade), december 2025.

Or. en

Predlog spremembe 102
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah ***nepopolni*** zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti;	4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah ***oslabljeni*** zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti; ***obžaluje, da je bilo širše zbiranje podatkov o jamstvu za mlade kmete nezadostno, in poudarja zlasti neustrezno zbiranje podatkov za starostno skupino od 25 do 29 let; poudarja, da ni zahtev, v skladu s katerimi bi morale države članice poročati o nacionalnem financiranju ukrepov za izvajanje jamstva za mlade, kar omejuje primerljivost in ocenjevanje po vsej Uniji;***

Or. en

Predlog spremembe 103
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti;	4. poudarja, da so kazalniki nadaljnjega ukrepanja v več državah članicah nepopolni zaradi pomanjkanja podatkov in metodoloških pomanjkljivosti***, zlasti glede na podaljšanje starosti do 29 let***;

Or. en

Predlog spremembe 104
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 4 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	4a. meni, da se sedanji okvir kazalnikov za okrepljeno jamstvo za mlade osredotoča predvsem na kvantitativne metrike uspešnosti, kot so stopnje mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, brezposelnost mladih in pravočasen izstop iz pripravljalne faze; poudarja, da ta pristop ne zajema kakovosti ponudb ali stopnje prekarnosti pri zaposlovanju mladih;

Or. en

Predlog spremembe 105
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 4 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	4a. poudarja, da je treba izboljšati preglednost, odgovornost in mehanizme ocenjevanja, da bi se sredstva EU in nacionalna sredstva, dodeljena programom jamstva za mlade, učinkovito uporabljala in da bi se dosegli merljivi rezultati;

Or. en

Predlog spremembe 106
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so ***nekateri*** mladi v posebno ranljivem ***socialnem*** položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so mladi***, zlasti tisti z manj priložnostmi,*** v posebno ranljivem ***socialno-ekonomskem*** položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti***, pri čemer je dostop še težji za ranljivejše skupine, kot so ženske, rasizirani mladi, mladi invalidi, mladi z oddaljenih ali podeželskih območij ali mladi z migrantskim ozadjem***; ***poudarja, da je uspeh okrepljenega jamstva za mlade neločljivo povezan z ukrepi na drugih področjih, kot so družine, stanovanjski sektor, varstvo otrok ter boj proti presečni diskriminaciji v zvezi s spolom, etničnim poreklom ali raso, invalidnostjo ali spolno usmerjenostjo; poudarja, da so za te strukturne neenakosti potrebni ciljni in vključujoči ukrepi, ki bi odpravljali te razlike in zagotavljali enake priložnosti za vse;***

Or. en

Predlog spremembe 107
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi	5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi

ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti; ***poudarja, da te skupine med drugim vključujejo mlade invalide, mlade, ki živijo na podeželskih, otoških, oddaljenih ali prikrajšanih mestnih območjih, mlade, ki zapustijo ustanove ali sisteme alternativne oskrbe, ter mlade s težavami z duševnim zdravjem;***

Or. el

Predlog spremembe 108
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri ***mladi v posebno ranljivem socialnem položaju*** in ***se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti***, ***pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja*** in ***razvoja spretnosti***;	5. poudarja, da so ***mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zelo raznolika skupina mladih, pri čemer so*** nekateri ***bolj ranljivi ali težje dosegljivi, zato jim bolj grozita izključenost iz trga dela*** in ***socialna izključenost***; ***ugotavlja, da lahko stigmatizacija, nezaupanje v institucije in pomanjkanje socialne podpore delujejo kot strukturne ovire za okrepljeno jamstvo za mlade; je zaskrbljen, ker se v programih okrepljenega jamstva za mlade pogosto daje prednost mladim, ki so že bližje trgu dela, zaradi česar drugi potrebujejo bolj ciljno usmerjene, proaktivne in prilagojene ukrepe;***

Or. en

Predlog spremembe 109
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti; ***v zvezi s tem opozarja, kako pomembno je zagotoviti podporo neaktivnim mladim, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, pod enakimi pogoji kot brezposelnim mladim, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; je zaskrbljen, ker številni mladi nekaj časa po izstopu iz programov jamstva za mlade ponovno padejo v kategorijo mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;***

Or. en

Predlog spremembe 110
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju ***in*** se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so nekateri mladi ***pri izobraževanju in poklicnem usposabljanju prikrajšani in so*** v posebno ranljivem socialnem položaju ***zaradi revščine, zdravstvenih razmer itd. ter*** se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti***, kot je prebivanje na podeželskih ali oddaljenih območjih***;

Or. en

Predlog spremembe 111
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju***, vključno z mladimi invalidi, mladimi LGBTIQ+, mladimi migranti*** in ***tistimi v negotovih stanovanjskih razmerah, ter*** se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;

Or. el

Predlog spremembe 112
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so ***mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, heterogena skupina,*** nekateri mladi ***pa so*** v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti ***na trgu dela***; ***za dobro oblikovanje politik je treba poglobljeno razumeti ciljne skupine;***

Or. en

Predlog spremembe 113
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da so nekateri mladi v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;	5. poudarja, da so nekateri mladi***, kot so invalidi in tisti s prikrajšanih območij,*** v posebno ranljivem socialnem položaju in se spoprijemajo z večjim tveganjem brezposelnosti, pa tudi s strukturnimi ovirami pri dostopu do usposabljanja in razvoja spretnosti;

Or. en

Predlog spremembe 114
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja, da so mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na podeželju v zapletenem položaju, saj imajo bolj omejen dostop do storitev, zlasti javnih zavodov za zaposlovanje, pa tudi do možnosti prevoza ter zaposlitve in usposabljanja; obžaluje, da mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na podeželju v večini držav članic ne veljajo za prednostno skupino, kar omejuje ukrepe, namenjene tej skupini, ter njihovo ozaveščenost o programih jamstva za mlade in priložnostih za podporo;

Or. en

Predlog spremembe 115
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

5a. poudarja, da so mladi starši z otroki, zlasti mlade matere, zaradi obveznosti oskrbe, omejenega dostopa do cenovno dostopnega in kakovostnega otroškega varstva ter nezadostnih prožnih možnosti izobraževanja, usposabljanja in zaposlitve bolj izpostavljeni tveganju, da bodo postali ali ostali mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 116
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja, da so nujno potrebne informacijske kampanje za ozaveščanje o jamstvu za mlade med vsemi mladimi, zlasti tistimi, ki bi lahko bili izključeni iz priložnosti okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 117
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 5 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5b. poudarja, da je pandemija covida-19 nesorazmerno vplivala na mlade in da ima jamstvo za mlade pomembno stabilizacijsko vlogo pri preprečevanju nove krize brezposelnosti mladih v zvezi s tem; meni, da bi moral biti novi cilj

okrepljenega jamstva za mlade zdaj, ko so učinki tega obdobja za nami, zmanjšanje brezposelnosti in neaktivnosti med najtežje dosegljivimi mladimi;

Or. en

Predlog spremembe 118
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 5 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5b. opozarja, da Mednarodna organizacija dela (MOD) poudarja, da so tudi v državah z visokimi dohodki mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in niso vključeni na trg dela, zlasti mlade ženske z obveznostmi oskrbe, izpostavljeni večjemu tveganju dolgoročne ekonomske in socialne izključenosti, kar prispeva k vse večji razliki med spoloma pri mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 119
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 5 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5c. opaža neravnovesje med možnostmi, ki jih ponujajo programi okrepljenega jamstva za mlade, v katerih je poudarek na zaposlovanju na račun priložnosti za usposabljanje, kar je v nasprotju s strateškim ciljem okrepljenega jamstva za mlade, da se spodbujajo spretnosti; poudarja, da nič ne kaže na to,

da bi to neravnovesje upravičevali profili mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ali cilj njihovega trajnostnega vključevanja na trg dela; v zvezi s tem ugotavlja, da je iz nekaterih nacionalnih programov razvidno, da mladi delavci s subvencionirano zaposlitvijo pogosteje zapustijo to zaposlitev kot tisti, ki so v nesubvencioniranem delovnem razmerju, ali tisti, ki imajo koristi od celostnega pristopa, ki združuje usposabljanje in zaposlitev[21a]; poleg tega obžaluje, da se privlačnost vajeništev v več državah članicah zmanjšuje;

[21a] Cabasés, M. À., in Úbeda, M., The Youth Guarantee in Spain: A worrying situation after its implementation (Jamstvo za mlade v Španiji: zaskrbljujoče stanje po njegovem izvajanju), 2021, str. 96 in 97.

Or. en

Predlog spremembe 120
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 5 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5c. poudarja, da so tisti, ki zgodaj opustijo izobraževanje in usposabljanje, izpostavljeni precej večjemu tveganju, da postanejo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in dolgoročni socialni izključenosti, medtem ko stroški, ki jih nosi družba, pomenijo gospodarsko breme, ki se odraža v letnih negativnih učinkih na stopnjo zaposlenosti, socialno kohezijo in dolgoročno konkurenčnost Unije;

Or. en

Predlog spremembe 121
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 5 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5d. poudarja, da revščina otrok in mladih vse življenje vpliva na izobraževanje, zdravje in zaposlovanje ter ima znaten letni vpliv na BDP; ker se revščina otrok in mladih prenaša iz generacije v generacijo;

Or. en

Predlog spremembe 122
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034;	6. ***poudarja, da so povratne informacije v zvezi z vključitvijo pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ na splošno pozitivne, pri čemer ugotavlja, da sta se izboljšala dostop in poenostavitev;*** poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir

za obdobje 2028–2034; ***meni, da bi lahko neobstoj dodelitve namenskih sredstev za zaposlovanje mladih privedel do neustreznega financiranja, kot je poudarilo Evropsko računsko sodišče pred njihovo uvedbo[22a];***

[22a] Posebno poročila Evropskega računskega sodišča št. 3/2015 z dne 24. marca 2015 z naslovom Jamstvo EU za mlade: narejeni so bili prvi koraki, vendar se nakazujejo tveganja pri izvajanju, str. 24.

Or. en

Predlog spremembe 123
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; ***globoko obžaluje***, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034;	6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; ***ugotavlja***, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034***, in poudarja, da je opredelitev financiranja in prednostnih nalog politike za podporo mladim v izključni pristojnosti držav članic brez zavezujočih in centraliziranih proračunskih zahtev na ravni EU***;

Or. fr

Predlog spremembe 124
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ***ESS+*** privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ***ESS+*** dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; ***globoko*** obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034;	6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ***ESS*** privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ***ESS*** dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034; ***poziva, naj se v večletnem finančnem okviru za obdobje 2028–2034 vzpostavi samostojen in ločen Evropski socialni sklad, da bi zagotovili zadostno, predvidljivo in ciljno usmerjeno financiranje za učinkovito izvajanje okrepljenega jamstva za mlade v vseh državah članicah, zlasti tistih, ki niso dosegle vsaj cilja za leto 2030;***

Or. en

Predlog spremembe 125
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do	6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do

obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034;	obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034; ***poziva, naj se ponovno uvede namensko dodeljevanje sredstev ter naj se zaposlovanje mladih v naslednjem finančnem obdobju uvrsti med prednostne naložbe;***

Or. en

Predlog spremembe 126
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034;	6. poudarja, da je vključitev pobude za zaposlovanje mladih v ESS+ privedla do obveznosti, da se 12,5 % sredstev ESS+ dodeli za ukrepe in reforme, ki spodbujajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz šole v zaposlitev za države članice, v katerih je stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višja od povprečja EU; globoko obžaluje, da ta dodelitev, ki je zapuščina pobude za zaposlovanje mladih, ni vključena v predlog Komisije za večletni finančni okvir za obdobje 2028–2034***, kar kaže na tveganje, da bi lahko ta odsotnost ogrozila dosežene rezultate***;

Or. it

Predlog spremembe 127
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. poudarja, da so dolgoročni izzivi pri izvajanju jamstva za mlade, kot so podpora težko dosegljivim profilom, stopnja pokritosti tega instrumenta, kakovost ponudb, zmogljivost ponudnikov jamstva za mlade ali nepopoln okvir spremljanja, še vedno prisotni in jih je težko rešiti; je seznanjen z najnovejšimi pregledi Odbora za zaposlovanje in poudarkom na stalnih težavah pri premagovanju strukturnih in institucionalnih ovir, ki preprečujejo trajnostno vključevanje mladih, pri doseganju neaktivnih in ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, pri uporabi nacionalnih proračunov za zagotavljanje trajnostnosti programov ter pri spremljanju in zbiranju podatkov[23a];
	[23a] 6184/26. 6831/24.

Or. en

Predlog spremembe 128
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. poudarja, da je ESS+, s katerim se financira jamstvo za mlade, najpomembnejši instrument Evropske unije za financiranje na področju trga dela in socialne politike, saj podpira zlasti

mlade pri dostopu do izobraževanja in usposabljanja, začetku poklicne poti, iskanju dobre zaposlitve, spodbujanju podjetništva, financiranju programov za boj proti revščini ter izboljšanju socialno-ekonomskih priložnosti;

Or. en

Predlog spremembe 129
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. izraža zaskrbljenost, ker se je zaposlovanje diplomantov v nekaterih državah članicah upočasnilo;

Or. en

Predlog spremembe 130
Hristo Petrov, Irena Joveva, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 6 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6b. ugotavlja, da se je osredotočenost evropskega semestra na jamstvo za mlade v zadnjih letih zmanjšala, zlasti kar zadeva specifična priporočila za države, v katerih instrument ni bil omenjen zunaj let, ko so bila priporočila objavljena, in politični zagon v zvezi z njimi; poudarja, da je glede na razmere na trgu dela v nekaterih državah članicah očitno neskladje med temi razmerami in oblikovanjem specifičnih priporočil za države; obžaluje odločitev, sprejeto v postopku v zvezi z makroekonomskimi neravnotežji, da se stopnja brezposelnosti

mladih zniža na pomožni kazalnik, čeprav je to v številnih državah članicah še vedno zaskrbljujoč problem;

Or. en

Predlog spremembe 131
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 6 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6b. opozarja na pojav mladih delavcev, ki so preveč usposobljeni za svoje delovno mesto, in na potencialni negativni vpliv tega neskladja na dolgoročne možnosti zaslužka, kar lahko na koncu privede tudi do slabših rezultatov pri pokojninah;

Or. en

Predlog spremembe 132
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 6 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6c. opozarja, da jamstvo za mlade deluje v širšem okviru politik EU in nacionalnih politik ter da je njegov uspeh odvisen tudi od politik na drugih področjih, kot so družina, stanovanja, otroško varstvo, prevoz, duševno zdravje in boj proti diskriminaciji; poudarja, da se mladi spoprijemajo z večdimenzionalnimi izzivi, ki jih ni mogoče rešiti z enim samim instrumentom, osredotočenim na zaposlovanje;

Or. en

Predlog spremembe 133
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 6 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6c. se zaveda, da so nekateri posamezniki podzaposleni ter da ima to lahko dolgoročne posledice za njihove možnosti zaslužka in poznejše rezultate pri pokojninah; v zvezi s tem poziva, da je treba s strategijo za mlade zagotoviti, da bo podzaposlenim mladim ponujena zaposlitev za polni delovni čas, kadar je to mogoče;

Or. en

Predlog spremembe 134
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 6 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6d. pozdravlja Izjavo partneric z Zahodnega Balkana iz leta 2021[24a] in dejstvo, da so te države sprejele nacionalne strategije jamstva za mlade, kar kaže, kako privlačen je ta instrument; poudarja, da so ta prizadevanja pomembna za spodbujanje procesa pristopa k EU, vendar priznava, da obstajajo težave, podobne tistim, ki jih imajo države članice pri doseganju ranljivih skupin, zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in kakovosti ponudb; poudarja, da ima instrument za predpristopno pomoč pomembno vlogo pri podpiranju izvajanja jamstva za mlade na Zahodnem Balkanu;

24a

https://www.esap.online/docs/141/western-balkans-declaration-on-ensuring-sustainable-labour-market-integration-of-young-people.

Or. en

Predlog spremembe 135
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 6 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6d. izraža zaskrbljenost, ker se na trgu dela pojavlja vedno več prekarnega dela in nestandardnih oblik zaposlitve, zlasti za mlade, in priznava, da ima to lahko dolgoročne posledice za njihove možnosti zaslužka in poznejše rezultate pri pokojninah; v zvezi s tem poziva, naj se z okrepljenim jamstvom za mlade zagotovi, da bo podzaposlenim mladim ponujena zaposlitev za polni delovni čas, kadar je to mogoče;

Or. en

Predlog spremembe 136
Hristo Petrov, Irena Joveva, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. se zaveda, da je okrepljeno jamstvo za mlade spodbudilo institucionalne reforme in politične inovacije v državah članicah, pa tudi razmislek o reorganizaciji aktivnih politik trga dela za mlade;	7. se zaveda, da je okrepljeno jamstvo za mlade spodbudilo institucionalne reforme in politične inovacije v državah članicah, pa tudi razmislek o reorganizaciji aktivnih politik trga dela za mlade; ***poudarja, da je okrepljeno jamstvo za***

mlade ena najambicioznejših politik v operativnem smislu, čeprav ni zavezujoča za države članice in omogoča prilagoditev programov na nacionalni ravni;

Or. en

Predlog spremembe 137
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***se zaveda***, da je okrepljeno jamstvo za mlade ***spodbudilo institucionalne reforme in politične inovacije*** v državah članicah, ***pa tudi razmislek*** o reorganizaciji aktivnih politik trga dela za ***mlade***;	7. ***ugotavlja***, da je okrepljeno jamstvo za mlade ***pogosto povzročilo nastanek novih birokratskih ravni*** v državah članicah, ***ne da bi uspešno omejilo strukturno brezposelnost; poudarja, da je treba pri vsakem razmisleku*** o reorganizaciji aktivnih politik trga dela ***v celoti spoštovati socialno suverenost držav članic, cilj pa mora biti zmanjšanje omejitev*** za ***mala in srednja podjetja, ne pa vsiljevanje evropskega institucionalnega inženiringa***;

Or. fr

Predlog spremembe 138
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. se zaveda, da je okrepljeno jamstvo za mlade spodbudilo institucionalne reforme in politične inovacije v državah članicah, pa tudi razmislek o reorganizaciji aktivnih politik trga dela za mlade;	7. se zaveda, da je okrepljeno jamstvo za mlade spodbudilo institucionalne reforme in politične inovacije v državah članicah, pa tudi razmislek o reorganizaciji aktivnih politik trga dela za mlade; ***vendar ugotavlja, da so bile te reforme pogosto osredotočene na povečanje prožnosti trga***

dela in ne na zagotavljanje kakovostnih in stabilnih delovnih mest;

Or. el

Predlog spremembe 139
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. meni, da je izvajanje okrepljenega jamstva za mlade pogosto preozko osredotočeno na aktivacijo zaposlovanja, za doseganje njegovih temeljnih ciljev pa je potreben celovitejši pristop, ki združuje aktivne in pasivne politike trga dela z učinkovitim dostopom do ukrepov socialnega vključevanja in osnovnih storitev, vključno s socialno, zdravstveno in stanovanjsko podporo, da bi zagotovili stabilne, vključujoče in dolgoročne rezultate za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 140
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. z zaskrbljenostjo ugotavlja, da številni izvedbeni načrti držav članic v zadnjem desetletju niso bili posodobljeni in zato ne odražajo več sedanjim razmer na trgu dela, kot so povečanje prekarnega dela, digitalni in zeleni prehod ter vse

večja podzaposlenost;

Or. en

Predlog spremembe 141
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da se učinek okrepljenega jamstva za mlade ***po državah članicah razlikuje*** z vidika izvajanja in posebnih elementov okrepitve;	8. poudarja, da se učinek okrepljenega jamstva za mlade ***razlikuje tako med državami članicami kot znotraj njih*** z vidika izvajanja in posebnih elementov okrepitve; ***poudarja, da različne ravni socialno-ekonomskega razvoja, razmere na lokalnem trgu dela in dostop do storitev povzročajo velike regionalne in lokalne razlike v brezposelnosti in neaktivnosti mladih; poudarja, da mora učinkovito ozaveščanje odražati lokalne razmere ter vključevati zaupanja vredne lokalne službe in organizacije, ki delajo neposredno z mladimi;***

Or. en

Predlog spremembe 142
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da se učinek okrepljenega jamstva za mlade po državah članicah razlikuje z vidika izvajanja in posebnih elementov okrepitve;	8. poudarja, da se učinek okrepljenega jamstva za mlade po državah članicah razlikuje z vidika izvajanja in posebnih elementov okrepitve; ***ugotavlja, da so pristopi k jamstvu za mlade, kar zadeva njegovo izvajanje in obseg ponujenih ponudb, različni in da je mogoče vse***

nacionalne modele, ki se izvajajo, še izboljšati; priznava, da imajo države članice različna izhodišča in da se nekatere države članice spoprijemajo z demografskimi izzivi in odhajanjem aktivnih mladih;

Or. en

Predlog spremembe 143
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. pozdravlja razširitev starostne skupine, ki jo zajema okrepljeno jamstvo za mlade, na mlade, stare od 25 do 29 let, glede na to, da prehodi iz šole na trg dela trajajo dlje kot prej; ugotavlja, da se je zaradi te razširitve povečala udeležba v programih okrepljenega jamstva za mlade, pri čemer je ta starostna skupina leta 2024 predstavljala približno tretjino skupnega števila udeležencev[25a]; poudarja, da te povečane udeležbe ni vedno spremljalo povečanje zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje, ki se soočajo z večjim številom primerov, od katerih so nekateri bolj zapleteni; obžaluje, da so se nekatere države članice odločile, da ne bodo uvedle te razširitve starostne skupine za okrepljeno jamstvo za mlade;
	[25a] Evropska komisija, Generalni direktorat za zaposlovanje, socialne zadeve in vključevanje, Data collection for monitoring of Youth Guarantee schemes: 2024 (Zbiranje podatkov za spremljanje programov jamstva za mlade: 2024), december 2025.

Or. en

Predlog spremembe 144
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da nedavne raziskave o sodelovanju v skupnosti kažejo, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno upravljanje prehoda iz šole v zaposlitev, vključno z integriranimi modeli, pri katerih službe za spodbujanje zaposlovanja sodelujejo na lokalni ravni s ponudniki osnovnih storitev socialnega varstva za iskalce zaposlitve;

Or. en

Predlog spremembe 145
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poudarja, da je uspeh okrepljenega jamstva za mlade pri odpravljanju brezposelnosti mladih in statusa mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, odvisen od učinkovitega vključevanja politik zaposlovanja, izobraževanja in mladih, trdnih partnerstev z vladami, socialnimi partnerji in mladinskimi organizacijami ter celovitih ukrepov, ki obravnavajo družinsko podporo, stanovanja, otroško varstvo, neenakosti med spoloma, udeležbo na trgu dela, starševske pravice, usklajevanje poklicnega in zasebnega življenja, dostop do cenovno dostopnega zdravstvenega varstva ter univerzalno socialno zaščito, ki temelji na

solidarnosti;

Or. en

Predlog spremembe 146
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 8 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8c. opozarja, da so socialno-ekonomska stabilnost družine, dostop do kakovostnega izobraževanja in usposabljanja ter vključujoči trgi dela ključni omogočitveni pogoji za uspešen prehod mladih iz izobraževanja v zaposlitev in so neločljivo povezani s cilji jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 147
Niels Geuking, Pascal Arimont, Romana Tomc, David Casa, Isabelle Le Callennec, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 8 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8d. opozarja, da je Evropski Parlament v resoluciji iz novembra 2023 o zmanjšanju neenakosti in spodbujanju socialnega vključevanja za otroke in njihove družine v sinergiji z evropskim jamstvom za otroke postavil temelje za pobudo za močnejše družine[2a] in evropsko družinsko pogodbo[3a], ki združuje zajamčene otroške dodatke, starševski dopust in dostop do kakovostnega otroškega varstva, kar je ključni pogoj za učinkovitost jamstva za mlade, saj zagotavlja ravnovesje med delom in

družino za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zlasti mlade starše, in pomaga preprečevati dolgoročno ekonomsko izključenost;

[2a] https://www.nielsgeuking.eu/stronger.

[3a] https://www.nielsgeuking.eu/en/scientificstudy.

Or. en

Predlog spremembe 148
Niels Geuking, Romana Tomc, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 8 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8e. poudarja, da bi lahko z obravnavanjem zapoznelega starševstva, podpiranjem načrtovanja družine med (ranljivimi) mladimi in zagotavljanjem socialno zavarovanega dohodka staršev pomagali reševati demografske izzive, odpravljati pomanjkanje spretnosti ter krepiti mlade družine in medgeneracijsko pravičnost;

Or. en

Predlog spremembe 149
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 8 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8f. poudarja, da bi lahko z vključitvijo vseživljenjskega pristopa, osredotočenega na družino, v sporočilo Komisije o okrepljenem jamstvu za mlade pomagali

preprečevati brezposelnost mladih, zgodnje opuščanje izobraževanja in usposabljanja, status mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, revščino zaposlenih in socialno izključenost ter tako prispevali k dolgoročni socialni koheziji in medgeneracijski pravičnosti v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 150
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 8 g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8g. poudarja, da je medgeneracijska solidarnost temelj modela socialnega varstva EU in bistvena za ohranjanje socialne kohezije v okviru demografskih sprememb in gospodarske preobrazbe;

Or. en

Predlog spremembe 151
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi in do neke mere med organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka;	9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi in do neke mere med organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka; ***poudarja, da bi lahko vključitev jamstva za mlade v širše programe zasenčila priložnosti, ki jih ti programi ponujajo mladim, ki niso***

zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; ugotavlja, da so mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in jih je najtežje doseči, še vedno tisti, ki so najmanj seznanjeni s temi programi in storitvami, ki so jim na voljo za podporo;

Or. en

Predlog spremembe 152
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi in do neke mere med organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka;	9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi in do neke mere med organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka; ***poudarja, da je nizka raven ozaveščenosti deloma posledica dejstva, da ni dostopnih informacijskih kampanj, zlasti takih, ki bi bile namenjene mladim invalidom in mladim s prikrajšanih območij;***

Or. en

Predlog spremembe 153
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi in do ***neke*** mere med ***organi***,	9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med mladimi***, ki niso zaposleni, se ne***

ki niso neposredno ***odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja***, še vedno nizka;	***izobražujejo ali usposabljajo,*** in do ***določene*** mere med ***ustreznimi deležniki***, ki niso neposredno ***vključeni v njihovo izvajanje, kot so izvajalci izobraževanja in usposabljanja, mladinske organizacije, civilna družba ter drugi formalni in neformalni akterji***, še vedno nizka; ***meni, da je ta nizka ozaveščenost velika ovira za uporabo in učinkovitost jamstva za mlade;***

Or. en

Predlog spremembe 154
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med ***mladimi*** in do neke mere med organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka;	9. obžaluje, da je ozaveščenost o programih okrepljenega jamstva za mlade med ***podjetji mladih*** in do neke mere med ***javnimi*** organi, ki niso neposredno odgovorni za te programe ali vprašanja zaposlovanja, še vedno nizka ***ter se med državami članicami zelo razlikuje***;

Or. en

Predlog spremembe 155
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so	10. ***z veliko zaskrbljenostjo*** ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za ***učinkovito*** izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi ***za obveščanje*** večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne

prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje; ***poudarja, da to ustvarja sistemske ovire za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in se spoprijemajo s socialno izključenostjo, institucionalnim nezaupanjem, digitalno izključenostjo ali praktičnimi ovirami za sodelovanje s formalnimi sistemi; ugotavlja, da to ogroža socialno kohezijo in medgeneracijsko pravičnost ter utrjuje obstoječe neenakosti, namesto da bi jih zmanjševalo;***

Or. en

Predlog spremembe 156
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje; ***zato poziva države članice, naj razvijejo aktivne strategije ozaveščanja prek šol, socialnih služb, lokalnih organov, mladinskih organizacij in digitalnih orodij, da bi prepoznali mlade, ki niso prijavljeni, in tiste, ki jih je najtežje doseči;***

Or. el

Predlog spremembe 157
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje***, in da ti nimajo zmogljivosti za proaktiven pristop k obveščanju v skupnostih***; ***ugotavlja, da ta pristop ustvarja ovire za tiste, ki se spoprijemajo s praktičnimi težavami ali ne zaupajo institucijam;***

Or. en

Predlog spremembe 158
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje; ***poziva države članice in Komisijo, naj si posebej prizadevajo za celovito ozaveščanje mladih, zlasti ranljivih in marginaliziranih skupin, o jamstvu za mlade;***

Or. en

Predlog spremembe 159
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje***, ter poudarja, da je treba zagotoviti tudi prilagojene smernice in podporne ukrepe, da bi dosegli in podprli tiste, ki so najbolj ranljivi in imajo več težav pri dostopu do storitev***;

Or. it

Predlog spremembe 160
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ugotavlja, da je obveščanje še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje;	10. ugotavlja, da je ***pomanjkanje zmogljivosti za proaktivno*** obveščanje ***v skupnosti*** še vedno ena od glavnih ovir za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; obžaluje, da so ukrepi večinoma pasivni in usmerjeni le v mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so prijavljeni pri javnih zavodih za zaposlovanje***, kar ustvarja ovire za tiste, ki ne zaupajo institucijam ali se soočajo s praktičnimi izzivi, kot so omejitve pri prevozu ali digitalnem dostopu***;

Or. en

Predlog spremembe 161
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. ugotavlja, da lahko decentralizirane, lokalno vključene strukture javnih zavodov za zaposlovanje in strukture, ki jih vodi skupnost, izboljšajo ozaveščanje, sodelovanje in podporo za težko dosegljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in ranljive podskupine;

Or. en

Predlog spremembe 162
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, kot so romske skupnosti, zlasti na oddaljenih območjih;	11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, kot so romske skupnosti, zlasti na oddaljenih območjih; ***je seznanjen s povratnimi informacijami nekaterih deležnikov, iz katerih je razvidno, da programi koristijo predvsem mladim, ki so že blizu trga dela; opozarja, da to pomanjkanje na dokazih temelječega obveščanja povzroča vrzel v znanju v zvezi s podskupinami mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ki jih je treba doseči, in ovira razvoj bolj izpopolnjenih strategij; meni, da se osredotočenost na ranljive skupine pri krepitvi jamstva za mlade še ni uresničila z učinkovitimi mehanizmi obveščanja v državah članicah in večjo zmogljivostjo za doseganje tega cilja;***

Or. en

Predlog spremembe 163
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade ***v smislu*** njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne ***skupine***, ***kot*** so ***romske skupnosti***, ***zlasti*** na ***oddaljenih območjih***;	11. izraža ***resne*** pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade ***in*** njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne ***mlade, zlasti tiste na oddaljenih in prikrajšanih območjih; poudarja***, ***da izvajanje okrepljenega jamstva za mlade še vedno ni dovolj vključeno v stanovanjske politike, politike oskrbe, socialne zaščite in zdravstvene politike, ki se vzajemno krepijo in*** so ***bistvene za podporo trajnostnemu vključevanju ranljivih mladih***, ***ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo,*** na ***trg dela***;

Or. en

Predlog spremembe 164
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, ***kot so romske skupnosti***, ***zlasti na*** oddaljenih območjih;	11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, ***zlasti tiste na gorskih***, ***podeželskih in*** oddaljenih območjih***; poudarja, da je treba izboljšati digitalno infrastrukturo, da se zagotovi enak dostop do programov in***

informacijskih storitev;

Or. en

Predlog spremembe 165
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, kot so ***romske skupnosti***, ***zlasti*** na oddaljenih območjih;	11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ***najbolj*** ranljive in neaktivne skupine, kot so ***mladi invalidi in mladi***, ***ki živijo*** na oddaljenih območjih;

Or. it

Predlog spremembe 166
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, ***kot so romske skupnosti***, ***zlasti na oddaljenih območjih***;	11. izraža pomisleke glede pravičnosti programov okrepljenega jamstva za mlade v smislu njihove zmožnosti, da dosežejo ranljive in neaktivne skupine, ***zlasti na oddaljenih območjih***, ***kot so oddaljena ali čezmorska območja***;

Or. fr

Predlog spremembe 167
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 11 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11a. z zaskrbljenostjo poudarja, da se je stopnja pokritosti programov jamstva za mlade od uvedbe okrepitve nekoliko znižala in da so te stopnje v nekaterih državah članicah zaskrbljujoče nizke, saj v večini držav članic znašajo od 1,1 % do manj kot 50 %[26a]; ugotavlja, da je stopnja pokritosti najvišja v starostni skupini od 20 do 24 let, sledita ji starostna skupina od 15 do 19 let in nato starostna skupina od 25 do 29 let; priznava, da bi bilo treba v zahtevnih proračunskih razmerah dati prednost vključevanju mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so neaktivni ali ranljivi, v programe jamstva za mlade;
	[26a] Evropska komisija, Generalni direktorat za zaposlovanje, socialne zadeve in vključevanje, Data Table on Youth Guarantee Direct indicators (Tabela s podatki o kazalnikih neposrednega spremljanja jamstva za mlade), februar 2026.

Or. en

Predlog spremembe 168
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 11 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11a. poudarja, da so ženske, zlasti matere samohranilke, še vedno prekomerno zastopane med mladimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, kljub okrepljeni razsežnosti spola v okrepljenem jamstvu za mlade; poudarja, da je treba pri izvajanju

okrepljenega jamstva za mlade bolje upoštevati vzorce glede na spol, saj je pri ženskah bolj verjetno, da se bodo uvrstile med neaktivne mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in zunaj delovne sile, pri moških pa je bolj verjetno, da se bodo uvrstili med brezposelne mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 169
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 11 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11a. poudarja, da imajo šole in univerze ključno vlogo, saj povezujejo izobraževalne sisteme in trg dela, preprečujejo zgodnje opuščanje šolanja in beg talentov iz EU ter širijo informacije o priložnostih okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 170
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 11 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11b. ugotavlja, da se pristop k izvajanju v štirih fazah med državami članicami razlikuje; zlasti poudarja, da je evidentiranje podpornih storitev in ciljnih skupin v državah članicah še vedno omejeno, kar vodi celo do primerov, ko

upravičenci ne vedo, da sodelujejo v programih jamstva za mlade; ugotavlja, da se razdrobljen pristop med institucijami in službami, odgovornimi za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade, pogosto pripisuje pravilom o varstvu podatkov, zastarelim registrom ali pomanjkljivi identifikaciji odgovornega organa, kar preprečuje izmenjavo osebnih podatkov;

Or. en

Predlog spremembe 171
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 11 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11b. poudarja, da so nezadostne zmogljivosti in viri v javnih zavodih za zaposlovanje še vedno kritična in vztrajna ovira za učinkovito izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; je zaskrbljen, ker osebje javnih zavodov za zaposlovanje pogosto nima ustreznega usposabljanja ali virov, potrebnih za učinkovito identifikacijo, doseganje in zagotavljanje prilagojene podpore za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zlasti najranljivejšim in najtežje dosegljivim;

Or. en

Predlog spremembe 172
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 11 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11c. poudarja, da so bile ugotovljene institucionalne in upravne ovire, s katerimi se spoprijemajo mladi migranti, ko poskušajo dostopati do okrepljenega jamstva za mlade, izobraževanja in trga dela na splošno; poudarja, da je priznavanje kvalifikacij počasno in zapleteno, da so postopki za izdajo delovnih dovoljenj preveč birokratski in dostop do javnih zavodov za zaposlovanje omejen; ugotavlja, da so ti izzivi pogosto še večji zaradi togih institucionalnih okvirov, jezikovnih ovir in pomanjkanja prilagojene podpore, zaradi česar lahko mladi migranti postanejo ujeti v neformalno zaposlitev ali dolgotrajno brezposelnost ter kar ovira njihovo učinkovito vključevanje na trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 173
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 11 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11c. poudarja, da je nujno potrebno hitro in stalno posredovanje za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi preprečili njihovo ujetost v ranljivem položaju; v zvezi s tem obžaluje, da so čakalne dobe za ponudbe okrepljenega jamstva za mlade na splošno predolge in da se je delež pravočasnih in pozitivnih rešitev od okrepitve jamstva za mlade nekoliko zmanjšal; vendar ugotavlja, da se učinkovitost posredovanja zaposlitev meri predvsem s pozitivnimi rezultati, ki jih prinesejo, pri čemer so se ti po šestih mesecih nekoliko zmanjšali, kar kaže na pomanjkanje okrepitve podpore po posredovanju zaposlitve;

Or. en

Predlog spremembe 174
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 11 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11d. poudarja prizadevanja nekaterih držav članic, da bi prek javnih zavodov za zaposlovanje ali s samoocenjevanjem analizirali digitalne spretnosti mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, vendar poudarja, da številni mladi kljub uporabi digitalnih orodij trpijo zaradi digitalne nepismenosti; obžaluje, da se poudarek na spretnostih pri krepitvi jamstva za mlade v večini primerov ne odraža jasneje v analiziranih rezultatih in da pobude za razvoj spretnosti v okviru teh programov niso tesneje povezane z drugimi pobudami EU in nacionalnimi pobudami za spretnosti;

Or. en

Predlog spremembe 175
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. je zaskrbljen zaradi trenda, opaženega v programih okrepljenega jamstva za mlade, in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve;	***črtano***

Or. fr

Predlog spremembe 176
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. je zaskrbljen zaradi trenda, opaženega v programih okrepljenega jamstva za mlade, in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve;	12. je zaskrbljen zaradi trenda, opaženega v programih okrepljenega jamstva za mlade, in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve[27a]; ***poudarja, da je posamezniku prilagojen pristop eden od ključnih elementov pri krepitvi jamstva za mlade in da je ta pristop potreben za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, imajo različne potrebe in katerih podskupine se lahko spreminjajo; opozarja, da so ukrepi, prilagojeni potrebam mladih, običajno uspešnejši in stroškovno učinkovitejši, saj nizki stroški zagotavljanja splošnih storitev ne odtehtajo nizke učinkovitosti tega pristopa; kljub temu poudarja prizadevanja več držav članic za okrepitev prilagojenega pristopa njihovih shem okrepljenega jamstva za mlade, zlasti z vključitvijo individualnega akcijskega načrta, ki temelji na profilu upravičenca, v središče pripravljalne faze***;
	[27a] Pregled izvajanja jamstva za mlade, ki ga je opravil Odbor za zaposlovanje – ključna sporočila (6831/24).

Or. en

Predlog spremembe 177
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. je zaskrbljen zaradi trenda, ***opaženega v programih*** okrepljenega jamstva za mlade, in ***sicer prehoda*** s ***posamezniku prilagojenih*** na ***splošne storitve***;	12. je ***zelo*** zaskrbljen zaradi ***vztrajnega neuspeha programov okrepljenega jamstva za mlade pri zagotavljanju prilagojenih storitev in*** trenda ***vse bolj splošnih pristopov; poudarja, da so enotni pristopi za vse prispevali k razširjenosti ponudbe okrepljenega jamstva za mlade, ki se ne ujemajo s spretnostmi ter individualnimi profili upravičencev; poudarja, da je to sistematično neuspešno pri dolgotrajnih*** in ***ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in se spoprijemajo*** s ***številnimi in vse večjimi ovirami, pri čemer imajo prednost tisti, ki jih je lažje doseči in podpirati; poudarja, da so zaradi heterogenosti mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter velikih razlik v razmerah na regionalnem in lokalnem trgu dela potrebni prilagojeni in*** na ***posameznika osredotočeni pristopi***;

Or. en

Predlog spremembe 178
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. je zaskrbljen zaradi trenda, opaženega v programih okrepljenega jamstva za mlade, in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve;	12. ***ugotavlja, da so mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, raznolika skupina z različnimi potrebami, te razlike pa bi bilo treba upoštevati v političnih pobudah;*** je zaskrbljen zaradi trenda, opaženega v programih okrepljenega jamstva za mlade ***v nekaterih državah članicah***, in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve***, ki so se izkazale za manj učinkovite pri vključevanju mladih z manj priložnostmi in neprijavljenih mladih, ki***

niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter pri katerih se ne upoštevajo večplastne in kumulativne težave, s katerimi se spoprijemajo mladi s presečnimi identitetami;

Or. en

Predlog spremembe 179
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. ***je zaskrbljen zaradi trenda***, ***opaženega*** v ***programih*** okrepljenega jamstva za mlade, ***in sicer prehoda s posamezniku prilagojenih na splošne storitve***;	12. ***poudarja, kako pomembno je zagotavljati storitve***, ***ki so čim bolj prilagojene posamezniku,*** v ***okviru programov*** okrepljenega jamstva za mlade, ***pri čemer se je treba, kadar je to mogoče, izogibati splošnejšim pristopom, da bi mladim zagotovili najustreznejše zaposlitvene priložnosti za njihov profil***;

Or. en

Predlog spremembe 180
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. ugotavlja, da so po mnenju Komisije individualno prilagojeni ukrepi na splošno učinkovitejši, zlasti za prikrajšane skupine in tiste, ki so najbolj oddaljeni od trga dela, lahko pa so tudi stroškovno učinkovitejši;

Or. en

Predlog spremembe 181
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 12 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12b. poudarja, da se je slabo horizontalno usklajevanje med nacionalnimi, regionalnimi in lokalnimi akterji izkazalo za stalen izziv za učinkovito izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; z zaskrbljenostjo ugotavlja, da so se zaradi nezadostnega vertikalnega usklajevanja med nacionalno ravnjo in ravnjo Unije ti izzivi še povečali, saj se nacionalni organi spoprijemajo z velikimi težavami pri dostopu do razpoložljivih sredstev Unije in njihovi uporabi;

Or. en

Predlog spremembe 182
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12b. opozarja, da so najučinkovitejši ukrepi za izboljšanje zaposljivosti mladih tisti, ki so povezani z učenjem na delovnem mestu ter poklicnimi spretnostmi z neposredno udeležbo delodajalcev, vključno z visokokakovostnimi in pravično plačanimi pripravništvi, vajeništvi ter poklicnim izobraževanjem in usposabljanjem;

Or. en

Predlog spremembe 183
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 12 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12c. obžaluje, da številni javni organi niso v zadostni meri vključili socialnih partnerjev, organizacij civilne družbe in mladinskih organizacij v oblikovanje, izvajanje in ocenjevanje okrepljenega jamstva za mlade, kar spodkopava njegovo učinkovitost;

Or. en

Predlog spremembe 184
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12c. poudarja, da je velik delež učenja v resničnem delovnem okolju močno gonilo zaposljivosti, razvoja spretnosti ter inovacij;

Or. en

Predlog spremembe 185
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12d. opozarja, da so dualni sistemi izobraževanja, ki združujejo učenje v učilnici s praktičnimi izkušnjami na

delovnem mestu, posebno učinkoviti pri lajšanju nemotenega prehoda v stabilno zaposlitev;

Or. en

Predlog spremembe 186
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12e. poudarja, da imata visokokakovostno poklicno izobraževanje in usposabljanje temeljno vlogo pri povečanju zaposljivosti mladih in obravnavanju potreb trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 187
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12f. opozarja, da bi bilo treba učne načrte programov poklicnega izobraževanja in usposabljanja stalno prilagajati, da bi vključevali dobro počutje na delovnem mestu, zaposljivost, digitalna znanja in spretnosti, inovacije, umetno inteligenco in nastajajoče sektorje;

Or. en

Predlog spremembe 188

Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12g. ugotavlja, da je usklajevanje izobraževanja, usposabljanja in preusposabljanja s potrebami trga dela ključno za mlade in odrasle, da bi pridobili znanja in spretnosti, potrebne za zaposlitev;

Or. en

Predlog spremembe 189
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 h (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12h. poudarja, da mladi, na katere vplivata digitalni in ekološki prehod, potrebujejo znanja in spretnosti ter priložnosti za spodbujanje inovacij, konkurenčnosti, produktivnosti in gospodarske rasti;

Or. en

Predlog spremembe 190
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 i (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12i. poudarja, da preveč mladih opusti

obvezno izobraževanje brez spretnosti, potrebnih za poklicno izobraževanje in usposabljanje ali kakovostna delovna mesta, kar povečuje njihovo tveganje izključenosti s trga dela in poslabšuje pomanjkanje spretnosti;

Or. en

Predlog spremembe 191
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 j (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12j. poudarja, da sta krepitev pripravljenosti za usposabljanje in spodbujanje poklicnega izobraževanja in usposabljanja kot enakopravne in privlačne poti ključna za zagotavljanje pravičnih priložnosti ter usposobljene in odporne delovne sile v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 192
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 k (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12k. poudarja, da so izboljšanje poti poklicnega izobraževanja in usposabljanja, povečanje privlačnosti tehničnih poklicev ter usklajevanje usposabljanja z ekološkim in digitalnim prehodom ključni za zaposlovanje mladih ter podnebne, stanovanjske in infrastrukturne cilje Unije;

Or. en

Predlog spremembe 193
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 l (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12l. ponovno poudarja, da lahko zagotavljanje, da imajo mladi, zlasti bodoči starši in mlade ženske z obveznostmi oskrbe, zagotovljen dostop do brezplačnega individualnega usposabljanja med delovnim časom, pomaga pri premagovanju časovnih, družinskih in finančnih ovir ter podpira vseživljenjsko učenje in vključevanje na trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 194
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 m (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12m. poudarja, da se pri neformalni oskrbi, vključno s starševstvom, razvijejo dragocene in prenosljive spretnosti, ki so neposredno povezane s potrebami sodobnega trga dela, vendar v formalnih sistemih niso priznane;

Or. en

Predlog spremembe 195
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 n (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12n. poudarja, da bi bilo treba kompetence, ki jih mladi pridobijo s formalnim, neformalnim in priložnostnim učenjem, v celoti priznati in ovrednotiti za namene poklicnega razvoja in razvoja poklicne poti;

Or. en

Predlog spremembe 196
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 o (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12o. poudarja, da priznavanje kompetenc za oskrbo prispeva k preprečevanju poklicnih kazni za matere in oskrbovalce, prispeva k poklicnemu razvoju in zmanjšuje ovire za ponovni vstop na trg dela, s čimer se zmanjšuje tveganje, da bi bili mladi v skupini tistih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in dolgoročno ekonomsko izključeni;

Or. en

Predlog spremembe 197
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 p (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

12p. poudarja, da so podporni ukrepi za mobilnost bistveni za zagotavljanje enakega dostopa do kakovostnega poklicnega izobraževanja in usposabljanja v vseh regijah;

Or. en

Predlog spremembe 198
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 12 q (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12q. poudarja, da lahko politike vključevanja mladih, ki se osredotočajo na zagotavljanje dostopa do kakovostnega izobraževanja, zaposlovanja, mobilnosti delovne sile in podjetništva, mladim omogočijo, da prispevajo k svojim skupnostim ter gospodarskemu in družbenemu razvoju EU;

Or. en

Predlog spremembe 199
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 12 r (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12r. odločno opozarja, da se uspešnost in učna zmogljivost vseh mladih, tudi med 15. in 18. letom starosti ter starejšimi, izboljšata z zdravo prehrano;

Or. en

Predlog spremembe 200
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb;	13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb; ***je zaskrbljen zaradi povratnih informacij deležnikov, ki kažejo na zanašanje na subvencionirane ponudbe za zaposlitev, ki vodijo v pogodbe za določen čas, pripravništva brez jasnih učnih ciljev ali pomanjkanje povezave med kvalifikacijami udeležencev in prejetimi ponudbami ter med potrebami in razpoložljivimi storitvami; opozarja, da je v priporočilu poudarjeno, da bi bilo treba kakovost ponudbe zagotoviti s podporo in povratnimi informacijami po zaposlitvi;***

Or. en

Predlog spremembe 201
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb;	13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb; ***poudarja, da bi morale biti ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade resnično kakovostne, prispevati k dejanskemu pridobivanju spretnosti, ki so trenutno potrebne, ali k stabilnemu vključevanju na trg dela in ne bi smele***

vključevati nadomeščanja redne zaposlitve, zlorabe pripravništev ali kroženja mladih v začasnih in prekarnih strukturah;

Or. el

Predlog spremembe 202
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb;	13. ugotavlja, da je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb; ***poudarja, da mladi potrebujejo konkretne in visokokakovostne priložnosti, zlasti učenje, povezano z delom, vajeništvo, pripravništvo in prve zaposlitvene izkušnje, ki ustrezajo potrebam trga dela ter pomagajo preprečevati neusklajenost med ponudbo znanj in spretnosti ter povpraševanjem po njih in potencialni odliv talentov;***

Or. en

Predlog spremembe 203
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ***ugotavlja***, da je bilo od ***uvedbe okrepljenega*** jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z	13. ***obžaluje***, da je bilo od ***okrepitve*** jamstva za mlade kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU

okviri EU doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb;	doseženo le skromno dejansko izboljšanje kakovosti ponudb; ***poudarja, da je treba dati prednost izboljšanju kakovosti ponudb okrepljenega jamstva za mlade; poudarja, da je nesprejemljivo, da lahko neplačane ponudbe ali prostovoljstvo spadajo na področje uporabe jamstva za mlade;***

Or. en

Predlog spremembe 204
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ugotavlja, da ***je bilo od uvedbe okrepljenega jamstva za mlade*** kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU ***doseženo le skromno dejansko izboljšanje*** kakovosti ***ponudb***;	13. ugotavlja, da ***so*** kljub poudarku na usklajevanju meril kakovosti z okviri EU ***ponujena delovna mesta v številnih primerih slabe*** kakovosti***, slabo plačana in nimajo možnosti za poklicno napredovanje***;

Or. el

Predlog spremembe 205
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. poudarja, da se z okrepljenim jamstvom za mlade ni dejavno odpravila diskriminacija na podlagi starosti in razširjenosti prekarnega dela, zaradi česar so mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zlasti ranljivi mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zaradi

nizkih plač, pomanjkanja socialne zaščite, pomanjkanja varnosti zaposlitve in neenake obravnave izpostavljeni tveganju izkoriščanja in revščine zaposlenih; je zaskrbljen, da bi to lahko prispevalo k normalizaciji prekarnih in nekakovostnih zaposlitev na trgu dela, pri čemer bi stabilna in dostojna delovna mesta nadomestila pripravništva ter negotove in nestandardne oblike dela; v zvezi s tem poudarja, da je treba odkriti in odpraviti prakse, s katerimi se zaobide namen pripravništev in se jih uporablja namesto standardnih delovnih razmerij;

Or. en

Predlog spremembe 206
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. priznava inovacijski potencial pobude ALMA (Aim, Learn, Master, Achieve – zastavi si cilj, nauči se, obvladaj, dosezi) za prikrajšane mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, za zagotavljanje dodatne podpore in učne izkušnje na delovnem mestu v tujini ranljivim ciljnim skupinam v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade; poudarja, da je iz začetnih povratnih informacij o tem programu razvidno, da prihaja do težav pri njegovem delovanju in da veliko število udeležencev opusti sodelovanje, kar kaže, da je treba bolj podpreti organizacije, ki izvajajo ali želijo izvajati projekte v okviru pobude ALMA, ter upravičencem zagotoviti ciljno usmerjeno podporo[28a];
	[28a] Ocena učinka projektov, ki se izvajajo v okviru pobude ALMA, končno poročilo

o oceni, pobuda Socialna inovacija plus, 2026.

Or. en

Predlog spremembe 207
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 13 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13b. obžaluje, da izvajanje okrepljenega jamstva za mlade še vedno ni dovolj povezano s sistemi socialne zaščite, zaradi česar lahko sodelovanje v programih okrepljenega jamstva za mlade povzroči zmanjšanje ali ukinitev socialnih prejemkov za posamezne mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in njihova gospodinjstva; meni, da lahko to ustvari past revščine, ki ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, odvrača od zaposlitve, izobraževanja, usposabljanja in izpopolnjevanja;

Or. en

Predlog spremembe 208
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 13 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13b. pozdravlja programe, razvite v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade v nekaterih državah članicah, katerih cilj je razvoj podjetništva mladih in spodbud za zagonska podjetja; meni, da pobude za zagonska podjetja zahtevajo

okrepljeno in specializirano podporo pri razvoju trajnostnega poslovnega načrta, ki lahko vodi v uspešno poslovanje;

Or. en

Predlog spremembe 209
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 13 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13c. pozdravlja dejstvo, da deležniki jamstva za mlade menijo, da so sredstva EU, ki so na voljo za njegovo financiranje, na splošno ustrezna in dostopna; vendar ugotavlja, da se nekatere države članice pri financiranju programov okrepljenega jamstva za mlade skoraj v celoti zanašajo na ESS+, zaradi česar se porajajo vprašanja o trajnostnosti teh programov oziroma uporabi sredstev EU za nadomestitev že obstoječih nacionalnih sredstev, s čimer se omejuje zmožnost programov, da bi se razširili glede na povpraševanje; je zaskrbljen zaradi povratnih informacij, iz katerih je razvidno, da težave s sredstvi EU izhajajo iz stalnega pomanjkanja človeških zmogljivosti, slabega usklajevanja v nekaterih državah članicah in nejasnih postopkov, ki preprečujejo učinkovito črpanje in uporabo razpoložljivih sredstev;

Or. en

Predlog spremembe 210
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 13 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13d. pozdravlja okvir kazalnikov za spremljanje jamstva za mlade, ki ga izvaja Odbor za zaposlovanje, in njegovo letno spremljanje izvajanja instrumenta ter poudarja, da so podatki o kazalnikih, zbrani na ravni EU, zanesljivi in primerljivi; vendar obžaluje, da je okvir za spremljanje, ki vsebuje podatke, ki so jih sporočile države članice, slabše kakovosti v smislu zbiranja podatkov, sistema spremljanja in velikega deleža neznanih situacij v rezultatih jamstva za mlade; zlasti poudarja, da nacionalni okviri za spremljanje pogosto izključujejo neaktivne mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in niso registrirani pri javnih službah, zaradi česar je velik del ciljne skupine okrepljenega jamstva za mlade neviden; je zaskrbljen, ker v več državah članicah ni kazalnikov spremljanja in ker se ne upošteva kakovost ponudb;

Or. en

Predlog spremembe 211
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem;	14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem; ***poudarja, da so elementi okrepljenega jamstva za mlade odziv na kritike prvotnega instrumenta, vendar še niso na pravi poti zaradi stalnih operativnih izzivov, pomanjkanja opredeljenih ciljev in ocenjevanja shem; priznava, da je večina teh izzivov na ravni držav članic, vendar mora EU še naprej v***

celoti opravljati svojo vlogo pri njihovi podpori, spodbujanju dobrih praks in zagotavljanju tehnične pomoči, kjer je to potrebno; obžaluje, da je ugotovitev Evropskega računskega sodišča iz leta 2017, da napredek jamstva za mlade ne izpolnjuje pričakovanj, skoraj deset let pozneje še vedno delno resnična;

Or. en

Predlog spremembe 212
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. ***meni***, da ***okrepljeno jamstvo za mlade ni*** v celoti ***doseglo svojih ciljev*** in ***ga je treba*** še ***izboljšati***, da bi premostili vrzel med ***njegovimi cilji*** in praktičnim izvajanjem;	14. ***poudarja preobrazbeni potencial okrepljenega jamstva za mlade za zmanjšanje brezposelnosti mladih, njihove podzaposlenosti in socialne izključenosti; obžaluje***, da ***države članice tega potenciala še niso*** v celoti ***izkoristile, zato glavni cilji instrumenta za zmanjšanje dolgoročne neaktivnosti*** in ***ponovno vključevanje mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ki so najbolj oddaljeni od trga dela,*** še ***niso bili doseženi; poudarja, da so nujno potrebne ambiciozne reforme in nadaljnje izboljšave***, da bi premostili vrzel med ***cilji tega instrumenta*** in praktičnim izvajanjem;

Or. en

Predlog spremembe 213
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem;	14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem; ***je seznanjen z nedavnimi ugotovitvami fundacije Eurofound, da je neskladje med zaposlitvenimi težnjami mladih in konkretnimi rezultati na trgu dela povezano z večjim tveganjem depresije in socialne izključenosti;***

Or. en

Predlog spremembe 214
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev ***in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem***;	14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev;

Or. el

Predlog spremembe 215
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev ***in ga je treba še izboljšati, da bi premostili vrzel med njegovimi cilji in praktičnim izvajanjem***;	14. meni, da okrepljeno jamstvo za mlade ni v celoti doseglo svojih ciljev;

Or. fr

Predlog spremembe 216
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. poudarja, da je treba stanovanjske ukrepe, prilagojene območjem, kjer se govorijo regionalni, manjšinski ali manj razširjeni nacionalni jeziki, razviti v polnem sodelovanju z lokalnimi skupnostmi, saj te najbolje razumejo svoje potrebe in pereče izzive, s katerimi se spoprijemajo;

Or. en

Predlog spremembe 217
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. poudarja, kako pomemben je za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade omogočitveni okvir politike, kot so standardi kakovosti za zaposlovanje, delovne pogoje, izobraževanje, pripravništvo in vajeništvo, razvoj dodatnih zmogljivosti otroškega varstva, da bi starši lahko izkoristili svoj potencial, politike vključevanja za invalide, učinkovita prometna politika, ukrepi za zagotavljanje cenovne dostopnosti stanovanj in ustrezne priložnosti za usposabljanje;

Or. en

Predlog spremembe 218
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. ***poziva države članice***, naj ***poskrbijo*** za ***ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih*** upravnih ***zmogljivosti javnih zavodov*** za ***zaposlovanje*** in ***drugih nacionalnih subjektov***, ***odgovornih*** za ***izvajanje okrepljenega jamstva za mlade***;	15. ***spodbuja Evropsko komisijo***, naj ***podpre krepitev zmogljivosti pristojnih organov, odgovornih*** za ***izvajanje okrepljenega jamstva za mlade, tudi s krepitvijo*** upravnih ***in človeških virov, specializiranih za podporo zaposlovanju mladih, na način, ki bo sorazmeren z izzivi, s katerimi se spoprijemajo; poudarja, da morajo biti v državah članicah, kjer so pristojnosti*** za ***aktivne politike trga dela*** in ***poklicno usposabljanje dodeljene podnacionalnim organom***, ***programi*** za ***krepitev zmogljivosti dostopni pristojnim regionalnim in lokalnim organom pod enakimi pogoji kot centralnim organom***;

Or. it

Predlog spremembe 219
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; ***meni, da morajo to posodobitev in digitalizacijo javnih zavodov za zaposlovanje spremljati naložbe v usposabljanje specializiranega osebja, da bi omogočili zagotavljanje***

učinkovitih in prilagojenih storitev; poziva Komisijo, naj zagotovi, da bodo javni zavodi za zaposlovanje bolje opremljeni za doseganje mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in se spoprijemajo s kompleksnimi ovirami; poudarja potencial za sodelovanje med javnimi zavodi za zaposlovanje in zasebnimi agencijami za zaposlovanje;

Or. en

Predlog spremembe 220
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj ***poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih*** zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, ***odgovornih za*** izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj ***dodelijo namenska sredstva, zlasti za krepitev upravne*** zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih ***ustreznih*** nacionalnih subjektov, ***da bi zagotovile učinkovito*** izvajanje okrepljenega jamstva za mlade ***ter pravočasno, prilagojeno in učinkovito podporo v štirimesečnem roku za posredovanje in trajno nadaljnjo podporo***; ***poziva k obveznemu in strukturiranemu usposabljanju delavcev javnih zavodov za zaposlovanje in drugega ustreznega osebja o nezavedni pristranskosti in nediskriminaciji, proaktivnemu prepoznavanju težko dosegljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter njihovemu učinkovitemu ozaveščanju in podpori zanje;***

Or. en

Predlog spremembe 221

Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje ***posebnih*** upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; ***poudarja, da je treba okrepiti vire in usposabljanje javnih zavodov za zaposlovanje, vključno z ustreznimi kadrovskimi viri, digitalizacijo in zmogljivostmi za ozaveščanje, da bi se zagotovila prilagojena in vključujoča podpora mladim, zlasti tistim v ranljivem položaju;***

Or. en

Predlog spremembe 222
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj ***poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti*** javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih ***subjektov***, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj ***okrepijo upravno in operativno zmogljivost*** javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih ***organov***, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade***, tudi s tesnejšim sodelovanjem s šolami, univerzami, ponudniki poklicnega usposabljanja in delodajalci***;

Or. en

Predlog spremembe 223

Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade***, z namenom, da ta instrument postane stalen;***

Or. en

Predlog spremembe 224
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poziva države članice, naj poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;	15. poziva države članice, naj ***z večjimi javnimi naložbami*** poskrbijo za ciljno usmerjeno izboljšanje posebnih upravnih zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje in drugih nacionalnih subjektov, odgovornih za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade;

Or. el

Predlog spremembe 225
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

15a. poziva države članice, naj nacionalne inšpektorate za delo in pristojne organe pooblastijo za učinkovito odkrivanje praks, s katerimi se zaobide namen pripravništev in ki so standardna delovna razmerja prikrita kot pripravništva, in boj proti njim, zagotovijo popolno izvrševanje prava Unije, ki se uporablja za delavce, ter pripravnikom zagotovijo dostop do anonimnih, varnih in učinkovitih kanalov za prijavo nepravilnosti in slabih delovnih pogojev ter domnevnih kršitev pravic in obveznosti, ter zagotovijo informacije o teh kanalih;

Or. en

Predlog spremembe 226
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. poziva države članice, naj zagotovijo, da bo izvajanje okrepljenega jamstva za mlade odražalo ključna sporočila Odbora za zaposlovanje, ki jih je Svet potrdil v letih 2018, 2019, 2021, 2023, 2025 in 2026, in sicer s krepitvijo preprečevanja in zgodnjega posredovanja, spodbujanjem učinkovitih partnerstev na vseh ravneh ter krepitvijo zmogljivosti in usklajevalne vloge javnih zavodov za zaposlovanje;

Or. en

Predlog spremembe 227
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen, Niels Geuking

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. poudarja, kako pomembno je v celoti izkoristiti evropsko mrežo javnih zavodov za zaposlovanje, da bi spodbudili izmenjavo primerov dobre praksa, vzajemno učenje in primerjalne analize ter podprli konvergenco uspešnosti med državami članicami;

Or. en

Predlog spremembe 228
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 15 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15b. poziva države članice, naj namenijo ciljno usmerjene in povečane naložbe za izvajanje okrepljenega jamstva za mlade na območjih z visoko stopnjo brezposelnosti in neaktivnosti mladih, kjer so strukturne pomanjkljivosti in izzivi pri izvajanju večji; poziva, naj se okrepijo upravne zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje ter zmogljivosti ozaveščanja in izvajanja na teh področjih, da bi zagotovili učinkovito podporo težko dosegljivim in ranljivim mladim, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 229
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 15 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15b. poziva Komisijo in države članice, naj osebje javnih zavodov za zaposlovanje učinkovito opremijo in ga priznajo kot osrednje akterje, ki so bistveni za vključevanje mladih, ki se spoprijemajo z zapletenimi ovirami;

Or. en

Predlog spremembe 230
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 15 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15c. poziva države članice, naj vlagajo v decentralizirano infrastrukturo javnih zavodov za zaposlovanje, ki jo vodi skupnost, in vzpostavijo formalna partnerstva med javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi službami in organizacijami lokalnih skupnosti, da bi bolje pritegnile težko dosegljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zlasti mlade na podeželju;

Or. en

Predlog spremembe 231
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 15 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15d. poziva države članice, naj zagotovijo, da bodo vsi modeli jamstva za mlade, bodisi ciljno usmerjeni sistemi, ki temeljijo na poteh, bodisi bolj univerzalni

sistemi, dejavno dosegli mlade, namesto da bi se zanašali le na prijave, da bi zagotovili pravično podporo ne glede na okoliščine ali lokacijo;

Or. en

Predlog spremembe 232
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;	16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja; ***poudarja, da je treba to podporo zagotoviti v obliki svežnja ukrepov, ki jih izvajajo javni zavodi za zaposlovanje in druge ustrezne socialne službe ter so namenjeni pomoči pri otroškem varstvu in družinskih obveznostih, krepitvi načrtovanja družine, podpiranju dostopa do stanovanj in zdravstvenega varstva, vključno z duševnim zdravjem, ter boju proti zasvojenosti; nadalje poziva države članice s pozitivno in pravočasno stopnjo izstopa ali stopnjo pokritosti pod povprečjem EU, naj izvedejo celovito oceno svojih programov okrepljenega jamstva za mlade, da bi opredelile razloge za te pomanjkljivosti in jih odpravile s preoblikovanjem teh programov na podlagi rezultatov;***

Or. en

Predlog spremembe 233

Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;	16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***zlasti v zvezi s stanovanji, duševnim zdravjem in finančnimi težavami, ki so bile opredeljene kot glavne ovire za neodvisnost mladih,*** da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;

Or. en

Predlog spremembe 234
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;	16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja***, vključno z dostopom do stanovanj, zdravstvenega varstva in dohodkovne podpore***;

Or. el

Predlog spremembe 235

Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo ***stanju na področju*** njihovega zaposlovanja;	16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo ***strukturnih in pogosto*** zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo ***ranljivi*** mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke ***izključenosti s trga dela in*** socialne izključenosti, preden se posvetimo ***izboljšanju*** njihovega zaposlovanja;

Or. en

Predlog spremembe 236
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva ***Komisijo in*** države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;	16. poziva države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja;

Or. fr

Predlog spremembe 237
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi ***odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti, preden se posvetimo stanju na področju njihovega zaposlovanja***;	16. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo celovito podporo za odpravo zapletenih ovir, s katerimi se spoprijemajo mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi ***se posvetili stanju na področju njihovega zaposlovanja in odpravili temeljne vzroke socialne izključenosti***;

Or. en

Predlog spremembe 238
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poudarja, da slabo duševno zdravje, družbena izolacija in pomanjkanje prilagojene psihosocialne podpore močno ovirajo vključevanje številnih mladih v izobraževanje, usposabljanje in na trg dela; poziva države članice, naj v izvedbene ukrepe okrepljenega jamstva za mlade vključijo ustrezne storitve psihosocialne podpore;

Or. el

Predlog spremembe 239
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poziva države članice, naj zagotovijo, da bodo vsa delovna mesta,

ponujena v okviru shem jamstva za mlade, zagotavljala dostojne plače, vsaj na ravni minimalne plače ali kolektivnih pogodb;

Or. el

Predlog spremembe 240
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 16 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16b. poudarja, da se mladi, ki živijo na otoških in oddaljenih območjih, zlasti na egejskih otokih in v oddaljenih regijah Unije, ki mejijo na države, ki niso članice EU, ter v regijah na vzhodnih zunanjih mejah EU, spoprijemajo z edinstvenimi in trajnimi izzivi v zvezi z dostopom do izobraževanja, usposabljanja in delovnih mest; poudarja, da so ti izzivi še večji zaradi geografske izoliranosti, visokih stroškov prevoza in sedanjega demografskega upada; poziva Komisijo in države članice, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade določijo posebne, ciljno usmerjene ukrepe za te regije, da bi podprle lokalno zaposlovanje in preprečile odseljevanje mladih;

Or. el

Predlog spremembe 241
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega

jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

jamstva za mlade ***v vseh njegovih fazah***; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, ***ustanovami za izobraževanje in usposabljanje,*** nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; ***poudarja, kako pomembno je formalno sodelovanje, kot so tristranske komisije, sporazumi o sodelovanju ali protokoli na nacionalni ravni med šolami, javnimi zavodi za zaposlovanje in socialnimi partnerji, da bi dosegli ta cilj; poudarja, da je treba vzpostaviti zaupanje med ponudniki okrepljenega jamstva za mlade in lokalnimi skupnostmi, na primer z uskladitvijo ponudbe izobraževanja in usposabljanja s potrebami trga dela ter z zaposlovanjem mladih le, če so dobro pripravljeni na vstop na trg dela; spodbuja države članice, naj razširijo dobre prakse, kot so pobude za usposabljanje v neposrednem partnerstvu z delodajalci, namenjene zagotavljanju zaposlovanja ob koncu usposabljanja, zaposlitveni sejmi, informativni dnevi ali drugi dogodki za povezovanje delodajalcev in mladih;***

Or. en

Predlog spremembe 242
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je ***sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje*** okrepljenega jamstva za mlade***; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje*** med ***ministrstvi***,	17. poudarja, da je ***treba izboljšati upravljanje*** okrepljenega jamstva za mlade ***z boljšim usklajevanjem*** med ***pristojnimi nacionalnimi***, ***regionalnimi in lokalnimi***

javnimi zavodi za zaposlovanje, ***socialnimi partnerji, akterji na trgu dela***, ***nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni*** in ***lokalni ravni***, da bi ***zagotovile***, da vsi ***delujejo*** v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	***organi***, ***akterji poklicnega usposabljanja ter ustanovami za izobraževanje in usposabljanje***, ***javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, podjetji*** in ***subjekti tretjega sektorja***, da bi ***zagotovili***, da vsi ***delajo*** v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo***, ter mladim zagotovili priložnosti za usposabljanje in zaposlovanje na podlagi potreb različnih regionalnih gospodarskih okolij***; ***poudarja, da je treba v državah članicah, kjer so pristojnosti za poklicno usposabljanje in aktivne politike zaposlovanja dodeljene podnacionalnim organom, regionalne in lokalne organe obravnavati kot glavne sogovornike pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade in jim omogočiti neposreden dostop do evropskih programov financiranja;***

Or. it

Predlog spremembe 243
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje ***med ministrstvi***, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na ***centralni*** in lokalni ravni, da bi ***zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade***, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop***, ki temelji na skupnosti in je prilagojen lokalnim in regionalnim razmeram,*** bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade ***in za doseganje najranljivejših mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo***; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje ***in vzpostavijo formalna partnerstva z ustanovami za izobraževanje in usposabljanje***, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, ***ustreznimi*** akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na ***nacionalni, regionalni*** in

lokalni ravni, da bi ***ustvarile povezane mreže storitev ter omogočile zgodnje prepoznavanje mladih***, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo***, in podporo zanje; v zvezi s tem poziva, naj bodo ti partnerji smiselno vključeni v oblikovanje, spremljanje in izvrševanje ponudb za kakovostna pripravništva;***

Or. en

Predlog spremembe 244
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, ***lokalnimi organi,*** javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, ***socialnimi in zdravstvenimi službami,*** akterji na trgu dela, ***izvajalci izobraževanja in usposabljanja,*** nacionalnimi mladinskimi sveti in ***organizacijami ter*** civilno družbo na centralni in lokalni ravni***, tudi z lokalnimi mladinskimi organizacijami, ki temeljijo na skupnosti, ali ambasadorji mladine, ki delajo neposredno z zapostavljenimi mladimi***, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 245
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je ***sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo*** sodelovanje med ***ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje***, socialnimi partnerji***, akterji na trgu dela, nacionalnimi*** mladinskimi ***sveti in civilno družbo*** na centralni in lokalni ravni, da bi ***zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade***, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je ***potrebno okrepljeno*** sodelovanje med ***pristojnimi organi***, socialnimi partnerji ***in*** mladinskimi ***organi*** na centralni in lokalni ravni, da bi ***zagotovili celovito podporo mladim***, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. el

Predlog spremembe 246
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; ***spodbuja razvoj dualnih izobraževalnih sistemov, vajeništev in programov učenja na delovnem mestu kot ključnih instrumentov za izboljšanje zaposljivosti mladih;***

Or. en

Predlog spremembe 247
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, ***socialnimi partnerji***, ***akterji*** na trgu dela, ***nacionalnimi mladinskimi sveti*** in ***civilno družbo*** na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, ***s smiselno udeležbo pri odločanju s strani sindikatov***, ***socialnih partnerjev, akterjev*** na trgu dela, ***nacionalnih mladinskih svetov*** in ***civilne družbe*** na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. el

Predlog spremembe 248
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, ***ponudniki storitev socialnega varstva,*** akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v ***usklajeni in*** povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 249
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;	17. poudarja, da je sodelovalni pristop bistven za uspešno izvajanje okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj okrepijo sodelovanje med ministrstvi, javnimi zavodi za zaposlovanje, socialnimi partnerji, akterji na trgu dela, nacionalnimi mladinskimi sveti in civilno družbo***, vključno z mladinskimi organizacijami*** na centralni in lokalni ravni, da bi zagotovile, da vsi delujejo v povezani mreži storitev za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 250
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen, Niels Geuking

Predlog resolucije
Odstavek 17 – pododstavek 1 (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	poudarja, da je pomembno razviti sektorska partnerstva in lokalne mreže delodajalcev, tudi z malimi in srednjimi podjetji ter akterji socialnega gospodarstva, da bi izboljšali ozaveščenost, sooblikovali ponudbe jamstva za mlade ter izboljšali usklajevanje ponudbe delovnih mest in povpraševanja po njih ter zaposlitvene možnosti za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 251
Hristo Petrov, Irena Joveva, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 17 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17a. spodbuja države članice, naj sprejmejo regionalni in teritorialni pristop k izvajanju okrepljenega jamstva za mlade, ki bo usmerjen v regije NUTS 2 z najvišjimi stopnjami mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in brezposelnosti mladih; poudarja, da mora biti ta teritorialni pristop povezan z dodelitvijo proračunskih sredstev in predmet nacionalnega nadzora, da bi zagotovili enake standarde podpore in zagotavljanja po vsej državi; poudarja tudi, da bi moral ta pristop vključevati posebne ukrepe za podeželska območja, kot so posebno usposabljanje za mlade na podeželju, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, izboljšanje fizične infrastrukture javnih zavodov za zaposlovanje v kombinaciji z digitalnimi in mobilnimi rešitvami; nadalje poziva države članice, naj v oblikovanje programov okrepljenega jamstva za mlade tesneje vključijo lokalne organe, da bi povečale njihov občutek odgovornosti in zagotovile dosledno izvajanje nacionalnega akcijskega načrta na njihovem ozemlju;

Or. en

Predlog spremembe 252
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 17 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

17a. poudarja, da je treba ukrepe jamstva za mlade uskladiti z nacionalnimi prednostnimi nalogami na trgu dela in sektorskimi strategijami za spretnosti, zlasti v sektorjih, ki se spoprijemajo s strukturnim pomanjkanjem delovne sile, kot so proizvodnja, digitalne tehnologije, zdravstvene storitve in tehnični poklici; poudarja, da se morajo politike zaposlovanja mladih odzivati na dejansko gospodarsko povpraševanje in prispevati h krepitvi proizvodne zmogljivosti in konkurenčnosti Evrope;

Or. en

Predlog spremembe 253
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 17 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17a. poziva Komisijo in države članice, naj mladinske organizacije smiselno vključijo v izvajanje, spremljanje in ocenjevanje okrepljenega jamstva za mlade ter morebitne prihodnje revizije politik; poudarja, da posvetovanje z mladimi, zlasti tistimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in ranljivimi mladimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, zagotavlja, da njihove življenjske izkušnje neposredno prispevajo k učinkovitejšemu ozaveščanju, obveščanju in izvajanju, zlasti za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 254
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 17 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17b. izreka pohvalo središču znanja za jamstvo za mlade[29a] in poziva Komisijo, naj posodobi to podatkovno zbirko, pri čemer naj se osredotoči na pretekle pobude, ki so se izkazale za uspešne pri podpiranju mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in njihovem trajnostnem vključevanju na trg dela; meni, da bi moralo biti to središče znanja podlaga za pogostejšo izmenjavo primerov dobre prakse med državami članicami, zlasti v zvezi s spremljanjem, poročanjem, upravljanjem in sodelovanjem; spodbuja medsebojne preglede med državami članicami in organizacijo čezmejnih projektov o izvajanju okrepljenega jamstva za mlade; poziva Komisijo, naj zagotovi večjo preglednost v zvezi s srečanji koordinatorjev jamstva za mlade in po potrebi razširi njihovo udeležbo na druge deležnike, kot je civilna družba; meni, da bi moralo biti to sodelovanje na evropski ravni povezano s tesnejšimi medparlamentarnimi odnosi;
	[29a] https://employment-social-affairs.ec.europa.eu/policies-and-activities/eu-employment-policies/youth-employment-support/reinforced-youth-guarantee/youth-guarantee-knowledge-centre_en.

Or. en

Predlog spremembe 255
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije

Odstavek 17 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17b. poziva Komisijo in države članice, naj okrepijo ozaveščenost o okrepljenem jamstvu za mlade ter izboljšajo njegovo dostopnost in uporabnost; poziva k sodelovanju z mladinskimi skupinami, da bi razvili bolj vključujoče komunikacijske kanale ter poenostavljen, jasen in uporabniku prijazen jezik in postopke; poudarja, kako pomembno je skladno in trajno znamčenje, vključno s prepoznavno vizualno podobo, za jasno obveščanje o njem kot pobudi, ki jo financira EU, da bi povečali ozaveščenost javnosti;

Or. en

Predlog spremembe 256
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih;	18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ***preventivnih*** ukrepov***, ki se bodo osredotočali na individualno usmerjanje in podporo*** za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, ***pa tudi psihosocialne podporne ukrepe za nadaljnjo usposabljanje in vključevanje na trg dela,*** da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih; ***spodbuja države članice, naj v skladu s členom 4 Uredbe (EU) 2024/1689 (akt o umetni inteligenci) o razširjanju literature o umetni inteligenci razvijejo programe usposabljanja o digitalnih spretnostih ter spretnostih na področju umetne inteligence v okviru okrepljenega jamstva za mlade, da bi mladi upravičenci pridobili osnovna operativne spretnosti za***

uporabo digitalnih orodij in sistemov umetne inteligence ter kritično zmogljivost za ocenjevanje njihovih tveganj in etičnih posledic; poudarja, da je treba digitalne spretnosti ter spretnosti na področju umetne inteligence vključiti v poklicno izobraževanje in usposabljanje ter jih ne obravnavati kot neobvezne dodatne module;

Or. it

Predlog spremembe 257
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih;	18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih; ***predlaga, naj ti programi vključujejo mehanizme, s katerimi bi šole poročale o tveganih primerih na podlagi prisotnosti v šoli ali učne uspešnosti službam, pristojnim za okrepljeno jamstvo za mlade, da bi izboljšali evidentiranje, mentorske ukrepe za mlade, ki jim grozi osip, sodelovanje za krepitev družinskih zmogljivosti, razvoj državljanskega učenja in njihovega občutka odgovornosti za odločitve o poklicni poti ter zahtevo po izvedbi razgovorov z osebami, ki zgodaj opustijo šolanje, da bi napredovali pri individualni strategiji za nadaljnje učenje, delo ali druge življenjske cilje;***

Or. en

Predlog spremembe 258

Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih;	18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih; ***te politike bi morale vključevati tudi močnejše storitve poklicnega usmerjanja in programe mentorstva, ki bi vključevali delodajalce in strokovnjake, da bi mladim pomagali pri sprejemanju informiranih odločitev o izobraževanju in usposabljanju;***

Or. en

Predlog spremembe 259
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva Komisijo in države članice, naj v ***programe*** okrepljenega jamstva za mlade ***vključijo sklop ukrepov*** za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da ***to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih***;	18. poziva Komisijo in države članice, naj ***dodatno okrepijo sisteme zgodnjega opozarjanja*** v ***okviru programov*** okrepljenega jamstva za mlade***, da bi prepoznale mlade, za katere obstaja tveganje, da zdrsnejo v skupino tistih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; poziva k ukrepom*** za preprečevanje***, kot so ocenjevanje znanj in spretnosti ter poklicno in karierno usmerjanje, za obravnavo*** zgodnjega opuščanja šolanja, da ***bi zmanjšali verjetnost dolgoročne izključenosti s trga dela in njene negativne učinke***;

Or. en

Predlog spremembe 260
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to ***pozneje*** ne bi vplivalo na življenje mladih;	18. poziva Komisijo in države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, ***med drugim z okrepljenimi podpornimi storitvami, usmerjanjem in svetovanjem ter tesnejšim sodelovanjem med službami za izobraževanje, za socialne storitve in za zaposlovanje,*** da to ne bi ***dolgoročno*** vplivalo na življenje mladih;

Or. en

Predlog spremembe 261
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 18

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
18. poziva ***Komisijo in*** države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih;	18. poziva države članice, naj v programe okrepljenega jamstva za mlade vključijo sklop ukrepov za preprečevanje zgodnjega opuščanja šolanja, da to pozneje ne bi vplivalo na življenje mladih;

Or. fr

Predlog spremembe 262

Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 18 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	18a. meni, da bi morali ti ukrepi za preprečevanje vključevati vseživljenjsko usmerjanje, ki bi posameznikom že od mladih let omogočalo razumevanje njihove učne poti in poklicnih potreb, ter informacije o priložnostih za posodobitev njihovih znanj in spretnosti v skladu s trgom dela, da bi lahko prevzeli nadzor nad svojim življenjem in poklicno potjo; poudarja, da lahko vseživljenjsko usmerjanje poteka tudi v neformalnih ali priložnostnih oblikah, da bi dosegli ranljive skupine; spodbuja države članice, naj razvijejo z dokazi podprte politike vseživljenjskega usmerjanja, ki bodo temeljile na standardih kakovosti, vključno s poklicnim usmerjanjem v šolskih učnih načrtih ter moduli za ponovno vključevanje osnovnih spretnosti ter mehkih veščin za dolgotrajno brezposelne ali neaktivne mlade;

Or. en

Predlog spremembe 263
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 18 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	18a. poziva Komisijo in države članice, naj izboljšajo orodja in prakse za oblikovanje profilov in preverjanje za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter uvedejo pristop, ki upošteva vidik spola, da bi lahko bolje uskladili potrebe in odzive ter

zmanjšali razlike med spoloma;

Or. en

Predlog spremembe 264
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 18 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	18b. poziva k izpopolnjevanju nizko usposobljenih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, s prilagojenimi ponudbami, kot so kratki spletni tečaji o digitalnih, jezikovnih, osnovnih in podjetniških spretnostih ter finančni pismenosti, potrjeni z mikrodokazili; priznava prizadevanja držav članic v zvezi s programi izpopolnjevanja in preusposabljanja; poudarja, da v večini primerov ni treba oblikovati posebnih programov usposabljanja za okrepljeno jamstvo za mlade, temveč je treba ustvariti namenske priložnosti za upravičence v okviru obstoječih nacionalnih sistemov; meni, da bi bilo treba ranljive mlade bolj podpreti pri dostopu do vajeništva in poklicnega usposabljanja, zlasti v sektorjih v prehodu;

Or. en

Predlog spremembe 265
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo	19. ***opozarja, da Direktiva***

svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli;	***(EU) 2019/1152 že določa, da mora biti obvezno usposabljanje za delavce brezplačno, se šteti kot delovni čas in potekati med delovnim časom, hkrati pa ugotavlja, da sta prenos in izvrševanje teh določb med državami članicami še vedno neenakomerna; poudarja, da so mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, popolnoma zunaj področja uporabe te zaščite; poziva države članice, naj vsem mladim, ne glede na njihov zaposlitveni status, priznajo individualno pravico do usposabljanja in vseživljenjskega učenja, ter naj za zaposlene zagotovijo brezplačno usposabljanje med delovnim časom, ki se šteje kot delovni čas, da se tako omogoči podpora pri izpopolnjevanju, preusposabljanju in poklicnem razvoju;*** poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja ***v tesnem sodelovanju s socialnimi partnerji, ustanovami za izobraževanje in usposabljanje***, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli***, ter zagotovijo, da se usposabljanje, ki se ponuja v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade, upošteva pri priznanih kvalifikacijah***;

Or. en

Predlog spremembe 266
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme

vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli;	vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli; ***poziva Komisijo, naj se v prihodnji strategiji EU za poklicno izobraževanje in usposabljanje opre na Izjavo iz Herninga[30a], da bi izboljšala privlačnost, kakovost, prenosljivost in vključenost teh priložnosti za mlade ter konkretno prikazala poklicne priložnosti, ki jih ponujajo, zlasti v okviru dvojnega prehoda in povpraševanja na trgu dela; v zvezi s tem pozdravlja napoved ustanovitve evropske opazovalnice za zbiranje podatkov o spretnostih, zlasti za izboljšanje zmogljivosti za napovedovanje potreb po spretnostih;***
	[30a] Izjava iz Herninga o privlačnem in inkluzivnem poklicnem izobraževanju in usposabljanju za večjo konkurenčnost in kakovostna delovna mesta v obdobju 2026–2030 (september 2025).
	Or. en

Predlog spremembe 267
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj ***okrepijo svojo ponudbo*** poklicnega izobraževanja in usposabljanja ***ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja***, ***zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade*** za ***usposabljanje*** v ***skladu z nacionalnimi modeli***;	19. poziva države članice, naj ***vlagajo v visokokakovostne sisteme*** poklicnega izobraževanja in usposabljanja ***na vseh ravneh, vključno s poklicno usmerjenim terciarnim izobraževanjem***, ***ki se lahko učinkovito odzovejo na potrebe trga dela; poziva tudi k izboljšanju in krepitvi skupnih mehanizmov usposabljanja v podjetjih, ki jih vodijo socialni partnerji, kot bistvenega orodja*** za ***zagotavljanje kontinuitete poti usposabljanja*** v ***celotnem***

poklicnem življenju in preprečevanje zgodnje zastarelosti spretnosti;

Or. it

Predlog spremembe 268
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da ***preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje*** v skladu z nacionalnimi modeli;	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter ***digitalnih spretnosti in*** posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da ***razvijejo sinergije z drugimi pobudami EU, kot so program Erasmus+ in centri poklicne odličnosti, ter spodbujajo vajeništva, sisteme dualnega izobraževanja, izpopolnjevanje, preusposabljanje in sodelovanje z lokalnimi podjetji ter malimi in srednjimi podjetji*** v skladu z nacionalnimi modeli;

Or. en

Predlog spremembe 269
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli;	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli; ***poudarja,***

	da bi bilo treba pri teh naložbah posebno prednost nameniti digitalnim, tehničnim in industrijskim specializacijam ter spretnostim, ki ustrezajo dejanskim potrebam regionalnih in lokalnih trgov dela;

Or. el

Predlog spremembe 270
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli;	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, ***zagotovijo njihovo vključevalnost in odzivnost na potrebe trga dela in družbe,*** zlasti ***v okviru zelenega in digitalnega prehoda,*** tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli***, obenem pa določijo minimalne standarde kakovosti, dostopnosti in pravičnosti po vsej Uniji***;

Or. en

Predlog spremembe 271
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter ***posodobijo svoje sisteme***	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter ***sprejmejo davčne***

vseživljenjskega učenja, ***zlasti tako da preučijo možnosti*** za ***individualne račune*** za ***usposabljanje ali sklade*** za ***usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli***;

spodbude, namenjene mladim, ***kot sta oprostitev davka na dohodek*** za ***mlade aktivne osebe in odprava davka na dohodek pravnih oseb*** za ***mlade podjetnike, da bi ohranili nacionalni človeški kapital in omejili beg možganov***; ***opozarja, da mora financiranje EU*** za ***te programe koristiti izključno mladim državljanom držav članic***;

Or. fr

Predlog spremembe 272
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 19

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli;	19. poziva države članice, naj okrepijo svojo ponudbo poklicnega izobraževanja in usposabljanja ter posodobijo svoje sisteme vseživljenjskega učenja, zlasti tako da preučijo možnosti za individualne račune za usposabljanje ali sklade za usposabljanje v skladu z nacionalnimi modeli***, ne da bi ti nadomestili javno odgovornost za zagotavljanje brezplačnega, javnega in univerzalnega izobraževanja***;

Or. el

Predlog spremembe 273
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen, Niels Geuking

Predlog resolucije
Odstavek 19 – pododstavek 1 (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	poudarja, da so potrebne prožne poti usposabljanja, primerne za trg dela, in opozarja na potencial kratkih, modularnih oblik učenja, vključno z

mikrodokazili, za podporo izpopolnjevanju in preusposabljanju, odpravo vrzeli v znanjih in spretnostih ter vključevanje težko dosegljivih mladih;

Or. en

Predlog spremembe 274
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 19 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19a. poziva Komisijo in države članice, naj tudi prek ESS+, kohezijskih skladov in drugih ustreznih instrumentov EU podprejo oblikovanje, krepitev in medsebojno povezovanje omrežij, ki spodbujajo spretnosti, povezane s podjetništvom, inovacijami in samozaposlovanjem med mladimi, zlasti na gorskih, otoških in oddaljenih območjih Unije; poudarja, da mora biti cilj razvoj spretnosti, zagotavljanje smernic, izmenjava primerov dobre prakse in omogočanje dostopa mladih do resničnih priložnosti za poklicno vključevanje in vključevanje v podjetništvo;

Or. el

Predlog spremembe 275
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen, Niels Geuking

Predlog resolucije
Odstavek 19 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19a. poziva države članice, naj v tesnem sodelovanju z delodajalci in socialnimi

partnerji dajo prednost izvajanju okrepljenega jamstva za mlade v sektorjih, ki se spoprijemajo s pomanjkanjem delovne sile in spretnosti, da bi zagotovili hitrejše in bolj trajnostno vključevanje mladih na odprti trg dela; poudarja, da bi morale ponudbe temeljiti na povpraševanju, biti usklajene s potrebami regionalnega trga dela ter prispevati h konkurenčnosti Unije ter zelenemu in digitalnemu prehodu;

Or. en

Predlog spremembe 276
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 19 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19a. poziva države članice, naj izboljšajo kakovost in vključenost šolskega izobraževanja, da bodo vsi učenci pridobili osnovne, digitalne in prečne spretnosti ter spretnosti na področju naravoslovja, tehnologije, inženirstva in matematike (STEM), vključno z mehkimi veščinami, ki so potrebne za uspešen napredek v poklicnem izobraževanju in usposabljanju ter za prilagajanje potrebam trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 277
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 19 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19b. poudarja, kako pomembno je socialno podjetništvo kot orodje za spodbujanje zaposlovanja mladih, zlasti tistih, ki so v ranljivem položaju ali niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; poudarja, da lahko socialna podjetja prispevajo k razvoju spretnosti, socialnemu vključevanju in ustvarjanju trajnostnih delovnih mest z lokalnim učinkom; poziva Komisijo in države članice, naj okrepijo podporo socialnim podjetjem v okviru okrepljenega jamstva za mlade, tudi z ustreznim financiranjem, usposabljanjem, usmerjanjem in dostopom do mrež sodelovanja;

Or. el

Predlog spremembe 278
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 19 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19b. poziva države članice, naj zagotovijo, da bo poklicno izobraževanje in usposabljanje, vključno z dualnimi izobraževalnimi sistemi, ki združujejo učenje v učilnici in praktične delovne izkušnje, spoštovana in privlačna pot, enakovredna akademskemu izobraževanju; poziva države članice, naj spodbujajo načela dualnega učenja, da bi olajšale nemoten prehod v stabilno zaposlitev;

Or. en

Predlog spremembe 279
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 19 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19c. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo stalno spremljanje in v prihodnost usmerjeno analizo potreb po spretnostih, da bi sisteme izobraževanja in usposabljanja uskladili z razvojem trga dela, zlasti za mlade, in pri tem vedno upoštevali celostni razvoj mladih (življenjske kompetence);

Or. en

Predlog spremembe 280
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 19 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19d. poziva Komisijo in države članice, naj spodbujajo pravičen dostop do priložnosti za usposabljanje in preusposabljanje za mlade, vključno z bodočimi starši in mladimi ženskami z obveznostmi oskrbe, tako da olajšajo dostop do individualnega brezplačnega usposabljanja med delovnim časom in odpravijo ovire, povezane s časovnimi omejitvami, obveznostmi oskrbe in finančnimi stroški;

Or. en

Predlog spremembe 281
Niels Geuking, Romana Tomc, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 19 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	19e. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo, da bodo imeli vsi otroci in mladi v otroškem varstvu ali šoli dostop do brezplačnega dnevnega toplega obroka[4a];
	[4a] https://commission.europa.eu/publications/school-fruit-vegetables-and-milk-scheme-eu-school-scheme_en.

Or. en

Predlog spremembe 282
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 20

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
20. poziva k večji sinergiji med instrumenti jamstva za mlade in jamstva za otroke, in sicer tako na ravni EU kot na nacionalni ravni, zlasti da bi zagotovili stalno podporo pomoči potrebnim otrokom od 15. do 18. leta starosti in ko postanejo mladi odrasli; poudarja, da mora biti cilj tega povezanega pristopa preprečiti pojav, pri katerem mladi ob koncu oskrbe nenadoma ostanejo brez podpore („care cliff“);	20. poziva k večji sinergiji med instrumenti jamstva za mlade in jamstva za otroke, in sicer tako na ravni EU kot na nacionalni ravni, zlasti da bi zagotovili stalno podporo pomoči potrebnim otrokom od 15. do 18. leta starosti in ko postanejo mladi odrasli; poudarja, da mora biti cilj tega povezanega pristopa preprečiti pojav, pri katerem mladi ob koncu oskrbe ***in ob polnoletnosti*** nenadoma ostanejo ***popolnoma*** brez podpore („care cliff“)***[31a]; poudarja, da je treba okrepiti sodelovanje s socialnimi službami in ponudniki alternativne oskrbe, da otroci, ki preidejo iz oskrbe, ne bi zamudili priložnosti za izobraževanje, tudi z zgodnjimi in stalnimi podpornimi potmi; poudarja, kako pomembno je izboljšati zbiranje in razpoložljivost razčlenjenih in zanesljivih podatkov o otrocih v oskrbi in otrocih, ki se približujejo starosti konca oskrbe, da bi jih bolje obveščali o ciljno usmerjenih politikah, vključno z okrepljenim jamstvom za mlade; poziva države članice***

in javne zavode za zaposlovanje, naj ukrepe za obveščanje in podporne storitve razširijo na vse oblike oskrbe, vključno z domovi za majhne skupine in institucionalnimi okolji, da bi vsem zadevnim otrokom zagotovili enak dostop do izobraževanja, usposabljanja in prihodnjih priložnosti; poudarja, da obstajo možnosti za sinergije med jamstvom za mlade in drugimi programi, kot so ALMA, Erasmus+ in strateški okvir EU za Rome;

---

*[31a] **Field, A, Sen, R, Johnston, C & Ellis, K 2021, 'Turning 18 in Specialised Residential Therapeutic Care: Independence or a Cliff Edge?', Children & Society, vol. 35, no. 5, pp. 784-798. https://doi.org/10.1111/chso.12450.***

Or. en

Predlog spremembe 283
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 20

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
20. poziva k večji sinergiji med ***instrumenti jamstva*** za mlade in jamstva za otroke***, in sicer tako*** na ravni ***EU kot na*** nacionalni ravni, zlasti da bi zagotovili stalno podporo ***pomoči potrebnim otrokom od 15. do 18. leta starosti*** in ***ko postanejo mladi odrasli***; poudarja, da mora biti cilj tega povezanega pristopa preprečiti pojav, pri katerem mladi ob koncu oskrbe nenadoma ostanejo brez podpore („care cliff“);	20. poziva k večji sinergiji med ***okrepljenim jamstvom*** za mlade in ***instrumenti*** jamstva za otroke na ravni ***Unije in*** nacionalni ravni, zlasti da bi zagotovili stalno podporo ***mladim*** in ***mladim odraslim, ki jo potrebujejo***; poudarja, da mora biti cilj tega povezanega pristopa preprečiti pojav, pri katerem mladi ob koncu oskrbe nenadoma ostanejo brez podpore („care cliff“) ***in ob polnoletnosti čez noč izgubijo stanovanjsko, socialno, izobraževalno in zaposlitveno podporo***;

Or. en

Predlog spremembe 284
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 20 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20a. obžaluje, da kljub prizadevanjem nobena država članica trenutno ni blizu doseganju ciljev na ravni EU, določenih v strateškem okviru EU za enakost, vključevanje in udeležbo Romov, zlasti cilja, da se do leta 2030 prepolovi vrzel v deležu mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, med romsko mladino in splošnim prebivalstvom; poudarja, da lahko opredelitev Romov, zlasti tistih s podeželskih in odročnih območij, kot prednostne ciljne skupine v okviru jamstva za mlade in usklajevanje teh dveh instrumentov v sinergiji zagotovita merljive izboljšave rezultatov na področju izobraževanja, usposabljanja in zaposlovanja;

Or. en

Predlog spremembe 285
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 20 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20a. ponovno poudarja, da je nujno treba povečati financiranje jamstva za otroke z namenskim proračunom v višini najmanj 20 milijard EUR; vztraja, da mora ta namenski proračun temeljiti na naslednjem večletnem finančnem okviru in se izvrševati prek ločenega in samostojnega ESS, pri čemer mora biti

obveznost vsake države članice, da vsaj 5 % svojih nacionalnih sredstev iz ESS nameni za boj proti revščini otrok;

Or. en

Predlog spremembe 286
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen, Niels Geuking

Predlog resolucije
Odstavek 20 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20a. poudarja, da je treba okrepiti sinergije in dopolnjevanje z drugimi programi in instrumenti EU, vključno s programom Erasmus+, evropsko solidarnostno enoto in mrežo EURES, da bi zagotovili celovitejše in bolj povezane poti za mlade, ki bi združevale priložnosti za izobraževanje, usposabljanje, mobilnost in zaposlovanje;

Or. en

Predlog spremembe 287
Niels Geuking, Pascal Arimont, Romana Tomc, David Casa, Isabelle Le Callennec, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 20 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20a. poziva Komisijo in države članice, naj izvajajo okrepljeno jamstvo za mlade z vseživljenjskim pristopom, osredotočenim na družino, pri čemer naj zagotovijo popolno sinergijo med jamstvom za mlade in jamstvom za otroke, pa tudi pobudo „močnejše družine“ in evropsko družinsko pogodbo;

Or. en

Predlog spremembe 288
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 20 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20b. meni, da bi se z večjo interoperabilnostjo med programi in akcijskimi načrti EU okrepili splošni ukrepi držav članic, hkrati pa zagotovila dodana vrednost vsakega programa in njihovih ciljno usmerjenih prizadevanj na dopolnjujoč način; poziva države članice, naj okrepijo povezave med svojimi programi okrepljenega jamstva za mlade in drugimi nacionalnimi programi za mlade ter določijo prednostne naloge za upravičence do tega jamstva; v zvezi s tem poziva države članice, naj razvijejo nacionalni načrt za sodelovanje mladih ter redno ocenjujejo in poročajo o celostnem in medsektorskem pristopu v podporo mladim;

Or. en

Predlog spremembe 289
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 20 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20b. poziva države članice, naj v okviru izvajanja okrepljenega jamstva za mlade vzpostavijo namensko pot za mlade ob koncu oskrbe, ki potrebujejo pomoč, vključno z zgodnjim odkrivanjem in samodejnim vpisom v storitve okrepljenega jamstva za mlade, usklajenim upravljanjem primerov med

socialnimi službami in službami javnih zavodov za zaposlovanje ter neprekinjenim dostopom do podpore pri zaposlovanju, socialne zaščite, stanovanjske podpore in drugih storitev, potrebnih za učinkovito vključevanje na trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 290
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 20 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20b. poziva, naj se mladim, zlasti mladim staršem, zagotovi ustrezna podpora pri sodelovanju v ukrepih jamstva za mlade z dostopom do cenovno dostopnega in visokokakovostnega otroškega varstva, družinam prijaznih ureditev delovnega časa in po potrebi finančne pomoči, da družinske obveznosti ne bi povzročile izključenosti s trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 291
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 20 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20c. poziva k ciljno usmerjeni in dostopni podpori za duševno zdravje v okviru jamstva za mlade za mlade matere in očete, ki so posebno izpostavljeni tveganju poporodne depresije, preobremenitve ter slabega usklajevanja poklicnega in zasebnega življenja, da bi

preprečili trajne prekinitve njihovih zaposlitvenih poti;

Or. en

Predlog spremembe 292
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 20 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	20d. poziva države članice, naj v okviru jamstva za mlade mladim, ki so izključeni s trga dela zaradi tesnobe, depresije ali izgorelosti, zagotovijo dostopno in nestigmatizirano podporo za duševno zdravje, kot sta vzajemno inštruiranje in mentorstvo, kar bo prispevala k opolnomočenju in dopolnjevanju z zdravstveno oskrbo;

Or. en

Predlog spremembe 293
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. ***poziva države članice, naj okrepijo ukrepe*** za ***obveščanje ranljivih*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in ***lokalni ravni***, ***aktivacijo te skupine pa določijo*** za ***glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva*** za mlade;	21. ***poudarja, kako pomembni so prilagojeni in diferencirani pristopi*** za ***ponovno vključevanje*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na ***trg dela ali v izobraževanje in usposabljanje; poziva, naj*** nacionalni ***sistemi, ki izvajajo okrepljeno jamstvo za mlade, zagotovijo natančno začetno profiliranje upravičencev, da bi opredelili stopnjo zaposljivosti*** in ***posebne ovire pri udeležbi, ter naj na podlagi tega oblikujejo poti***

oskrbe, ***ki se razlikujejo glede na profil; poudarja nenadomestljivo vlogo posredniških akterjev (ustanov*** za ***poklicno usposabljanje, organizacij tretjega sektorja in storitev v skupnosti) pri skrbi*** za mlade***, ki so najbolj oddaljeni od trga dela in ki pogosto ne pridejo v stik z javnimi zavodi za zaposlovanje prek običajnih kanalov; poziva, naj poti aktivacije za ženske, ki niso zaposlene, se ne izobražujejo ali usposabljajo, spremljajo celostni ukrepi za podporo usklajevanju poklicnega in zasebnega življenja, saj so neplačane obveznosti oskrbe glavni strukturni vzrok za razlike med spoloma v statusu ljudi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo***;

Or. it

Predlog spremembe 294
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;	21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade; ***poziva zlasti k naložbam v decentralizirano infrastrukturo za obveščanje, ki temelji na skupnosti in je povezana z integriranim zagotavljanjem storitev, ter k odmiku od tradicionalnega modela, ki temelji izključno na sistemu registracije; poudarja, da so se številni ukrepi izkazali za učinkovite pri doseganju težko dosegljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in jih je zdaj treba okrepiti na nacionalni ravni,***

vključno z romskimi mediatorji, strokovnjaki za aktivacijo, mobilnimi enotami javnih zavodov za zaposlovanje, virtualnimi storitvami, odprtim mladinskim delom, neposrednim obveščanjem na ulicah, uporabo družbenih medijev, programi mentorstva, mladinskimi delavci, prisotnostjo v športnih klubih, prostočasnimi objekti, nakupovalnimi centri in programi ambasadorjev;

Or. en

Predlog spremembe 295
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, ***aktivacijo*** te skupine ***pa*** določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;	21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, ***ter naj socialno vključevanje in podprt prehod*** te skupine ***iz izobraževanja na trg dela*** določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade***, tudi z usposabljanjem o kulturni in socialni občutljivosti, namenjenim vsem ponudnikom storitev; poudarja, da se ne bi smeli zanašati samo na sisteme, ki temeljijo na registraciji, temveč bi morali preiti k proaktivnim, decentraliziranim in na skupnosti temelječim pristopom obveščanja, ki storitve približujejo mladim in krepijo zmogljivosti javnih zavodov za zaposlovanje, da bi učinkovito vključili najranljivejše;***

Or. en

Predlog spremembe 296
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;	21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade; ***poudarja, da je treba poskrbeti, da bodo programi jamstva za mlade v celoti dostopni mladim invalidom, tudi z dostopno infrastrukturo za usposabljanje, prilagojenimi podpornimi storitvami in okrepljenim sodelovanjem z organizacijami, ki zastopajo invalide, da bi zagotovili enake možnosti pri dostopu do zaposlitve, usposabljanja in vajeništva;***

Or. en

Predlog spremembe 297
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ***ranljivih*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***na nacionalni*** in ***lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa*** določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;	21. poziva države članice, naj okrepijo ***nacionalne, regionalne in lokalne*** ukrepe za obveščanje ***težko dosegljivih*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in ***naj njihovo vključevanje na trg dela*** določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade; ***poziva k ciljno usmerjenemu obveščanju in namenskim podpornim ukrepom za ranljive mlade, ki niso***

zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, prilagojenim premagovanju posebnih ovir, s katerimi se spoprijemajo, kot so diskriminacija, zdravstvene težave, obveznosti oskrbe in brezdomstvo;

Or. en

Predlog spremembe 298
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;	21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju okrepljenega jamstva za mlade; ***v zvezi s tem poziva države članice, naj vzpostavijo mehanizme za nemoten prehod z zaščite otrok na storitve za mlade, izobraževanje, usposabljanje in zaposlovanje;***

Or. el

Predlog spremembe 299
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 21

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju	21. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe za obveščanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, aktivacijo te skupine pa določijo za glavno prednostno nalogo pri izvajanju

okrepljenega jamstva za mlade;	okrepljenega jamstva za mlade; ***v zvezi s tem poziva k prizadevanjem za zagotovitev socialne vključenosti in podprtega prehoda te skupine iz izobraževanja na trg dela;***

Or. en

Predlog spremembe 300
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21a. poudarja, da mora okrepitev teh prizadevanj za obveščanje omogočiti doseganje ranljivih mladih, ki so bili doslej nevidni za programe okrepljenega jamstva za mlade; ugotavlja, da se ranljivi mladi ne identificirajo nujno s kategorijo mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in v zvezi s tem poziva ponudnike jamstva za mlade, naj razširijo doseg prek te kategorizacije; meni, da je sodelovanje posrednikov, ki so vrstniki, nevladnih organizacij in organizacij lokalnih skupnosti bistveno, da bi mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, dosegli neposredno v njihovih skupnostih; ugotavlja, da mora biti pristop za mlade v težavnejših razmerah prostovoljen in z nizkim pragom, ne da bi bila potrebna registracija, dokumentacija ali zavezanost, temveč mora temeljiti na razumevanju težav, s katerimi se spoprijemajo, ter občutljivosti za njihove vrednote in prakse;

Or. en

Predlog spremembe 301

Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21a. poziva države članice, naj dodelijo namenska sredstva za razvoj proaktivnega in decentraliziranega obveščanja, ki bo temeljilo na skupnosti, ter zmanjšajo izključno odvisnost od pasivnih sistemov, sistemov, ki temeljijo na registraciji, in izključno digitalnih sistemov; poudarja, da je to obveščanje bistveno za doseganje in krepitev zaupanja s težko dosegljivimi in ranljivimi mladimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v njihovem lokalnem okolju ter za zmanjšanje tveganja izključenosti zaradi stigmatizacije, institucionalnega nezaupanja in digitalne neenakosti;

Or. en

Predlog spremembe 302
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 21 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21a. poziva države članice, naj podprejo ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, kot so mladi na podeželju, mladi starši ter zlasti mlade matere in ženske, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, s ciljno usmerjenimi ukrepi, ki bodo zagotavljali zgodnje obveščanje, dostop do otroškega varstva, prožne možnosti za učenje in delo ter usklajeno socialno podporo in podporo pri zaposlovanju, da bi zagotovili trajnostno vključevanje na trg dela, enakost spolov in preprečevanje

dolgoročne izključenosti;

Or. en

Predlog spremembe 303
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 21 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21a. priznava stanovanjsko krizo in nesorazmeren vpliv, ki ga ima na mlade; poziva Komisijo, države članice ter lokalne in regionalne oblasti, naj zagotovijo, da se bodo politične pobude, namenjene reševanju te krize, pregledovale z vidika mladih, da se zagotovi upoštevanje potreb mladih.

Or. en

Predlog spremembe 304
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21b. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo prilagojeno in ciljno usmerjeno podporo mladim materam v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade; poudarja, da bi bilo treba prispevek mladih mater k trgu dela razumeti širše kot samo zaposlitev in priznati skrbstveno delo; obžaluje, da lahko stigmatizacija in diskriminacija, nesorazmerne obveznosti oskrbe in finančni pritiski zmanjšajo verjetnost, da bi se mlade matere lahko udeležile dolgotrajnega izobraževanja,

usposabljanja in izkoristile zaposlitvene priložnosti; poudarja pomen brezplačnega ali cenovno dostopnega javnega otroškega varstva za lažji dostop mladih mater do izobraževanja, usposabljanja in zaposlitve; v zvezi s tem poziva k ciljno usmerjenim ukrepom, kot so prožne ureditve dela in posebna finančna podpora;

Or. en

Predlog spremembe 305
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21b. poziva države članice, naj zagotovijo usposabljanje o nezavedni pristranskosti in nediskriminaciji za raziskovalce, javne uslužbence, zaposlene na zavodih za zaposlovanje in druge strokovnjake, ki sodelujejo pri evidentiranju ranljivih skupin in so v okviru jamstva za mlade osredotočeni nanje; spodbuja države članice, naj razvijejo programe usposabljanja in ozaveščanja za delodajalce, ki sodelujejo v programih jamstva za mlade, za boj proti diskriminaciji in pristranskosti pri zaposlovanju in praksah na delovnem mestu, tudi na podlagi etnične pripadnosti, spola, motenj v duševnem in telesnem razvoju ali socialno-ekonomskega ozadja;

Or. en

Predlog spremembe 306
Kathleen Funchion

Predlog resolucije

Odstavek 21 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21b. poudarja edinstven in negativen vpliv stanovanjske krize na naše regionalne, manjšinske in manj razširjene jezike ter na to, kako lahko nesorazmerno vpliva na mlade, ki želijo ostati v svojih skupnostih, zato poziva lokalne, regionalne in nacionalne organe ter organe EU, naj sprejmejo prilagojene stanovanjske ukrepe in izvajajo preglede za mlade na območjih, kjer se ti jeziki govorijo, vključno s ciljno usmerjenimi izjemami, kadar je to potrebno za zaščito mladih v teh skupnostih;

Or. en

Predlog spremembe 307
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 21 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21b. poziva države članice, naj mladim staršem v programih jamstva za mlade zagotovijo celodnevno otroško varstvo, vključno z obroki in prilagodljivim delovnim časom, da bi odpravili ovire za udeležbo na trgu dela;

Or. en

Predlog spremembe 308
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21c. poziva k ciljno usmerjenim ukrepom okrepljenega jamstva za mlade v podporo mladim, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo in so zaprti ali so izstopili iz zaporniških sistemov, ter tistim, ki se spopadajo z zasvojenostjo; poziva k prilagojenim programom in trajni podpori za zmanjšanje stigmatizacije in olajšanje njihovega izpopolnjevanja ter učinkovite in trajnostne ponovne vključitve v družbo in zaposlitev; poudarja preventivni učinek vključujoče in dejavne udeležbe v izobraževanju, usposabljanju in zaposlovanju pri zmanjševanju tveganja zlorabe substanc in alkohola ter zmanjševanju stopnje kaznivih dejanj in pridržanja mladih;

Or. en

Predlog spremembe 309
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21c. predlaga sistematizacijo označevanja v okviru okrepljenega jamstva za mlade v nacionalnih in lokalnih programih, da bi izboljšali prepoznavnost in povečali ozaveščenost med upravami, lokalnimi organi in upravičenci; poudarja, da se morajo upravičenci zavedati, da so vključeni v programe okrepljenega jamstva za mlade, da bi razumeli splošno podporo, ki jim je na voljo; poziva Komisijo, naj skupaj z državami članicami razvije sklop pravil o prepoznavnosti za sheme okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 310
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 21 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21c. poziva države članice, naj učinkovito podprejo mlade ženske, ki niso zaposlene, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in sicer z ozaveščanjem oblikovalcev politik o posebnih izzivih in ovirah za ženske, zbiranjem in analizo podatkov o mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, razčlenjenih po spolu, da bi oblikovali ciljno usmerjene ukrepe za ozaveščanje in aktivacijo ter spodbujali priložnosti za poklicno izobraževanje in usposabljanje za mlade ženske, ki niso zaposlene, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi omogočili preusposabljanje, zaposlovanje in trajnostno vključevanje na trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 311
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21d. poziva države članice, naj preučijo ukrepe za zagotovitev neprekinjenega kritja in podpore v okviru jamstva za mlade mladim, ki opravljajo sezonsko ali začasno delo v tujini, ob upoštevanju, da mnogi le del leta delajo v tujini in se do konca leta vrnejo domov brez dohodka; poudarja, da je treba zagotoviti priznavanje spretnosti, pridobljenih v tujini, in hitro ponovno sodelovanje z

zavodi za zaposlovanje po vrnitvi; nadalje poziva države članice, naj vsako leto sistematično zbirajo in posodabljajo podatke o številu mladih, ki opravljajo sezonsko ali začasno delo v tujini, da bi se lahko bolje oblikovali odzivi politik in zagotovila prilagojena podpora;

Or. en

Predlog spremembe 312
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21d. poudarja, da je uspešno vključevanje ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na trg dela odvisno od njihovega dostopa do ustreznih osnovnih življenjskih pogojev; poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo, da bo izvajanje okrepljenega jamstva za mlade strukturno povezano s stanovanjsko politiko, politiko oskrbe, socialno zaščito in zdravstveno politiko, da bi odpravili številne ovire, s katerimi se soočajo ranljivi mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, pri dostopu do kakovostne zaposlitve, izobraževanja in usposabljanja; poziva države članice, naj zagotovijo, da bo ponudba okrepljenega jamstva za mlade za ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, podprta z ustreznim dostopom do osnovnih podpornih storitev, vključno s stanovanjsko pomočjo, otroškim varstvom, prevozom in zdravstvenim varstvom;

Or. en

Predlog spremembe 313
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 21 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21d. poziva države članice, naj spodbujajo enakost spolov, usklajevanje poklicnega in zasebnega življenja ter preprečujejo dolgoročno socialno izključenost, hkrati pa zmanjšajo socialne in ekonomske stroške, povezane z zgodnjim opuščanjem šolanja in dolgotrajnim statusom mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 314
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21e. poudarja, da so potrebna dodatna prizadevanja za evidentiranje, da bi opredelili sedanje vrzeli in prilagodili strategije obveščanja ter predlagali ciljno usmerjene ukrepe in naložbe za različne podskupine mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; zlasti poziva države članice, naj izvedejo celovito in regionalno analizo značilnosti mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter meril, ki povečujejo možnosti, da nekdo pristane v skupini mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, kot so spol, starost, invalidnost ali stopnja izobrazbe, da bi zagotovili, da bodo ukrepi prilagojeni potrebam teh mladih; predlaga, naj ta analiza vključuje

posvetovanje s ciljnimi skupinami in ustreznimi deležniki, kot so civilna družba in socialni partnerji;

Or. en

Predlog spremembe 315
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21e. poziva države članice, naj razvijejo ali okrepijo modele izvajanja storitev okrepljenega jamstva za mlade po načelu „vse na enem mestu“ za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, da bi zmanjšale razdrobljenost in upravno breme ter izboljšale stopnjo udeležbe ranljivih in težko dosegljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; poudarja pomen nizkopražnih središč za mlade, v katerih sodeluje več agencij, ki na enem dostopnem mestu združujejo podporo okrepljenega jamstva za mlade ter storitve s področja zaposlovanja, izobraževanja, usposabljanja in socialnih storitev; poudarja, da se je ta model v več državah članicah izkazal za uspešnega pri odpravljanju ovir in zagotavljanju celostne podpore, potrebne za učinkovito vključevanje na trg dela;

Or. en

Predlog spremembe 316
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 21 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21e. spodbujajo uvedbo mentorstva za mlade v vseh regijah EU, da bi usposobljenim posameznikom in prostovoljcem omogočili mentorstvo in usmerjanje težko dosegljivih mladih pri izobraževanju, usposabljanju in poklicnem razvoju in bi dosegli mlade tam, kjer se nahajajo; poudarja, da bi morali taki programi mentorstva dopolnjevati strokovno svetovanje javnih zavodov za zaposlovanje, ne pa ga nadomeščati;

Or. en

Predlog spremembe 317
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 21 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21f. poziva Komisijo, naj državam članicam zagotovi ciljno usmerjeno tehnično pomoč pri razvoju digitalnih orodij za opredelitev potreb upravičencev jamstva za mlade na podlagi dobre prakse pri individualizirani podpori; v zvezi s tem poudarja, da je obetavna uporaba orodij za profiliranje, ki temeljijo na umetni inteligenci, v nekaterih državah članicah, vendar poudarja, da je potreben človeški nadzor, da bi preprečili napačno razvrščanje; priporoča tudi, naj države članice zagotovijo avtomatizirana orodja za samoocenjevanje, s katerimi se bodo ocenjevali dejavniki, ki določajo razpoložljivo podporo, pri čemer ugotavlja, da bodo nekateri mladi za prvi stik morda lažje uporabljali spletne kanale;

Or. en

Predlog spremembe 318
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21f. poziva države članice, naj zagotovijo strukturno povezavo med shemami jamstva za mlade in sistemi socialne zaščite ter zagotovijo stalno in ustrezno individualno dohodkovno podporo za mlade v stiski pred ponudbo okrepljenega jamstva za mlade, med njo in po njej, da bi preprečili vrzeli v pokritosti, zmanjšali tveganje revščine med prehodi in zagotovili, da bodo lahko ranljivi mladi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, smiselno sodelovali pri zaposlovanju, izobraževanju in usposabljanju;

Or. en

Predlog spremembe 319
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21g. poziva Komisijo in države članice, naj mladim v stiski omogočijo enak dostop do ustreznega minimalnega dohodka; poziva države članice, naj odpravijo starostne omejitve v sistemih socialne zaščite in mladim zagotovijo dostop do ustreznih socialnih prejemkov na podlagi preverjanja premoženjskega stanja posameznika in ne gospodinjstva;

Or. en

Predlog spremembe 320
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 21 h (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	21h. poziva Komisijo, naj predstavi predlog direktive o sistemih ustreznega minimalnega dohodka ter zagotovi dohodkovno podporo, ki bo vsem ljudem v stiski, ne glede na starost, omogočala dostojno življenje;

Or. en

Predlog spremembe 321
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 22

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
22. poziva države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012 okrepijo svoje sisteme za potrjevanje neformalnega in priložnostnega učenja; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in sicer s krepitvijo zmogljivosti tistih, ki so odgovorni za potrjevanje, ali ponujanjem posebnih ureditev, pri čemer je treba zagotoviti kakovost teh postopkov;	22. poziva države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012***[32a]*** okrepijo svoje sisteme za potrjevanje neformalnega in priložnostnega učenja; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in sicer s krepitvijo zmogljivosti tistih, ki so odgovorni za potrjevanje, ***diverzifikacijo certificiranja, ki ga je mogoče pridobiti s potrjevanjem,*** ali ponujanjem posebnih ureditev, pri čemer je treba zagotoviti kakovost teh postopkov; ***poudarja dobre prakse potrjevanja, opredeljene v evropskem popisu vrednotenja neformalnega in priložnostnega učenja***[33a]***, zlasti povezavo z evropskim ogrodjem***

kvalifikacij in vključenost delodajalcev v te postopke, da se zagotovi priznavanje potrjenih kvalifikacij;

[32a] UL C 398, 22.12.2012, str. 1–5.

[33a] https://www.cedefop.europa.eu/en/country-reports/european-inventory-on-validation.

Or. en

Predlog spremembe 322
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 22

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
22. poziva države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012 okrepijo svoje sisteme za potrjevanje ***neformalnega*** in ***priložnostnega učenja***; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in sicer s krepitvijo zmogljivosti tistih, ki so odgovorni za potrjevanje, ali ponujanjem posebnih ureditev, pri čemer je treba zagotoviti kakovost teh postopkov;	22. poziva ***Komisijo in*** države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012 ***in evropskim ogrodjem kvalifikacij*** okrepijo ***in nadalje razvijejo*** svoje sisteme za ***formalno priznavanje in*** potrjevanje ***spretnosti, ki jih mladi, zlasti mladi starši*** in ***oskrbovalci, pridobijo z neformalnim in priložnostnim učenjem, kot so izobraževanje in neformalna oskrba, prostovoljstvo in mladinsko delo, zlasti kadar lahko te spretnosti pomagajo odpraviti pomanjkanje delovne sile in spretnosti v ključnih sektorjih***; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli ranljive mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in sicer s krepitvijo zmogljivosti tistih, ki so odgovorni za potrjevanje, ali ponujanjem posebnih ureditev, pri čemer je treba zagotoviti kakovost teh postopkov;

Or. en

Predlog spremembe 323
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 22

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
22. poziva države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012 ***okrepijo svoje sisteme za potrjevanje*** neformalnega in priložnostnega učenja; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli ***ranljive*** mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***in sicer s krepitvijo zmogljivosti tistih, ki*** so ***odgovorni za potrjevanje, ali ponujanjem posebnih ureditev, pri čemer je treba zagotoviti kakovost teh postopkov***;	22. poziva ***Komisijo in*** države članice, naj v skladu s priporočilom Sveta iz leta 2012 ***vzpostavijo vseevropski sistem potrjevanja*** neformalnega in priložnostnega učenja; spodbuja prilagoditev teh sistemov, da bi dosegli mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***zlasti tiste, ki jih je težko doseči ali*** so ***ranljivi, in sicer s povečanjem ozaveščenosti o postopkih in njihove dostopnosti ter krepitvijo zmogljivosti tistih, ki so odgovorni za potrjevanje***;

Or. en

Predlog spremembe 324
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 22 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	22a. poudarja potencial mikrodokazil kot dopolnilnega orodja k formalnim sistemom certificiranja spretnosti v okviru okrepljenega jamstva za mlade; poziva Evropsko komisijo in države članice, naj razvijejo evropski referenčni okvir za mikrodokazila v poklicnem izobraževanju in usposabljanju, ki bo združeval stabilno pot, povezano z nacionalnimi repozitoriji kvalifikacij in evropskim okvirom kvalifikacij, z dinamično potjo, ki jo bo mogoče nadgraditi glede na nove profile spretnosti, ki jih zazna trg dela; poudarja, da morajo mikrodokazila izpolnjevati

preverljive standarde kakovosti, vključevati izrecne mehanizme za priznavanje delodajalcev ter biti povezana z nacionalnimi sistemi za prepoznavanje, potrjevanje in certificiranje spretnosti; poziva, naj se podatki o zasnovi, zagotavljanju, uporabi in priznavanju mikrodokazil sistematično zbirajo in analizirajo na evropski ravni kot obveščevalno orodje o trgu dela in ocenjevanje ustreznosti sistemov usposabljanja;

Or. it

Predlog spremembe 325
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 22 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	22a. poziva Komisijo in države članice, naj mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, opremijo za smiselno sodelovanje pri ekološkem in digitalnem prehodu s horizontalno integriranim razvojem spretnosti ter preusposabljanjem v okviru okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 326
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 22 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	22b. poudarja, da okrepljeno jamstvo za

mlade ne more doseči svojih ciljev, če ne bo učinkovito obravnavalo vrzeli v osnovnih spretnostih ter digitalnega razkoraka; poziva Komisijo in države članice, naj sprejmejo usklajene ukrepe za odpravo trdovratnih vrzeli v funkcionalni matematični pismenosti, pismenosti in digitalnih spretnostih, ki ovirajo dostop mladih do kakovostnega izobraževanja, usposabljanja in zaposlitve; poziva države članice, naj okrepijo vključujoče in dostopne sisteme izobraževanja in usposabljanja, s posebnim poudarkom na zgodnjem posredovanju in podpori za osebe iz prikrajšanih socialno-ekonomskih okolij;

Or. en

Predlog spremembe 327
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 22 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	22c. poziva Komisijo, naj izvede oceno učinka umetne inteligence na zaposlovanje mladih in programe okrepljenega jamstva za mlade, pri čemer naj posebno pozornost nameni delovnim mestom na začetni ravni ter delovnim in zaposlitvenim pogojem; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj v vsakršni prihodnji pobudi o umetni inteligenci na delovnem mestu skrbno preuči položaj mladih delavcev; poudarja, da je treba umetno inteligenco vključiti v učne načrte izobraževanja in usposabljanja, da bi mlade pripravili na trg dela v digitalni dobi;

Or. en

Predlog spremembe 328
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja in subvencioniranih delovnih mest;	23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja in subvencioniranih delovnih mest; ***opozarja, da mora izbira med štirimi glavnimi kategorijami ponudb temeljiti na individualnih željah in potrebah upravičencev; meni, da bi morala biti pripravništva in vajeništva v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade povezana z zavezami glede zaposlovanja in da bi bilo koristno, če bi ponudbo izobraževanja razširili prek starostne skupine od 15 do 18 let;***

Or. en

Predlog spremembe 329
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od ***zaposlovanja*** in ***subvencioniranih delovnih mest***;	23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od ***posredovanja zaposlitev na primarnem trgu dela z zaposlovanjem in subvencioniranimi delovnimi mesti ter namesto tega spodbujajo dolgoročno zaposljivost s kakovostnim izobraževanjem, vključno z odpornostjo na področju duševnega zdravja*** in ***umetne***

inteligence, visokokakovostnimi in pravično plačanimi vajeništvi in pripravništvi, ter programi, ki spodbujajo zavezanost delodajalcev poznejši zaposlitvi, kot so boni za pripravništvo;

Or. en

Predlog spremembe 330
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja in subvencioniranih delovnih mest;	23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade in jih usmerijo v razvoj spretnosti, tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja in subvencioniranih delovnih mest; ***poudarja, da je treba dati prednost visokokakovostnemu usposabljanju in poklicnim potem, ki mlade opremijo s spretnostmi, po katerih obstaja povpraševanje na trgu dela, zlasti v tehničnih, digitalnih in industrijskih sektorjih, kjer v številnih državah članicah še vedno primanjkuje spretnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 331
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj ***kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo***	23. poziva države članice, naj ***v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade***

ponudbe v okviru ***programov*** okrepljenega jamstva za mlade ***in jih usmerijo*** v ***razvoj spretnosti***, ***tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja in subvencioniranih delovnih mest***;	***zagotovijo zadostno ponudbo za razvoj spretnosti, skupaj z zaposlovanjem in subvencioniranimi delovnimi mesti; poziva države članice, naj zagotovijo, da bodo pripravništva v okviru okrepljenega jamstva za mlade, vključno s tistimi, ki se zagotavljajo v okviru aktivnih politik trga dela, skladna s pravom Unije, ki se uporablja za delavce;***

Or. en

Predlog spremembe 332
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade ***in jih usmerijo v razvoj spretnosti***, ***tako da zmanjšajo odvisnost od zaposlovanja*** in ***subvencioniranih delovnih mest***;	23. poziva države članice, naj kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade ***ter zagotovijo kakovostna delovna mesta, ki bodo stabilna***, ***v celoti plačana ter bodo zagotavljala polne delavske*** in ***socialne pravice***;

Or. el

Predlog spremembe 333
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 23

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
23. poziva države članice, naj ***kot privzeti ukrep ponovno uravnotežijo ponudbe*** v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade ***in jih usmerijo v razvoj spretnosti***, tako da ***zmanjšajo odvisnost od***	23. poziva države članice, naj ***izboljšajo kakovost ponudb*** v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade, tako da ***izboljšajo dostop do razvoja spretnosti*** in ***priložnosti za usposabljanje***;

zaposlovanja in ***subvencioniranih delovnih mest***;

Or. en

Predlog spremembe 334
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23a. poudarja pomen ciljno usmerjenih in spremljanih spodbud, kot so subvencije za plače, za povečanje udeležbe ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na trgu dela; priporoča, naj se izvaja predhodna in naknadna analiza finančnih spodbud, dodeljenih delodajalcem, da bi preprečili subvencioniranje delovnih mest, ki bi obstajala brez javne pomoči, in zagotovili, da zaposlitve v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade ne bi nadomestile pogodb za nedoločen čas; poudarja družbeno odgovornost podjetij, ki bi morala vključevati tudi ukrepe za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in partnerstva s šolami, da bi mlade seznanili z različnimi poklicnimi možnostmi; poudarja, da je treba pomagati malim in srednjim podjetjem, ki potrebujejo več informacij in podpore, da bi lahko sodelovala v programih okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 335
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije

Odstavek 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23a. poudarja pomen spodbujanja in zagotavljanja enakega priznavanja in vključevanja vajeništev ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja v izobraževalne sisteme v skladu z evropskim okvirom za kakovostna in učinkovita vajeništva; poudarja njihovo ključno vlogo pri podpiranju poklicnega razvoja mladih ter odpravljanju pomanjkanja spretnosti ter neusklajenosti med ponudbo spretnosti ter povpraševanjem po njih na trgu dela; poziva države članice, naj dejavno spodbujajo in razširijo dostop do visokokakovostnih vajeništev ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja s ponudbami okrepljenega jamstva za mlade, da bi povečale udeležbo mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na teh poteh;

Or. en

Predlog spremembe 336
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23a. poziva države članice, naj bolj prilagodijo ponudbe kakovostnega usposabljanja in/ali zaposlitve, ki so na voljo v okviru okrepljenih programov jamstva za mlade, da bi lahko dosegle najranljivejše in/ali najbolj neaktivne skupine, s posebnim poudarkom na mladih, ki živijo na oddaljenih območjih s teritorialno prikrajšanostjo;

Or. it

Predlog spremembe 337
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23a. poziva države članice, naj kvantitativnim ciljem (hitra zaposlitev) ne dajejo prednosti pred merili kakovosti, osredotočenimi na dolgoročne poklicne možnosti, dostop do usposabljanja in priložnosti za gospodarski napredek;

Or. en

Predlog spremembe 338
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 23 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23b. poziva države članice, naj zagotovijo, da bodo ponudbe za pripravništvo v okviru okrepljenega jamstva za mlade zagotavljale enako obravnavo pri delovnih pogojih, vključno s plačilom in socialno zaščito, ter da bodo dostopne in prilagojene individualnim potrebam mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, vključno s tistimi v ranljivem položaju, ki se soočajo z dodatnimi ovirami, kot so invalidnost, bolezni ali obveznosti oskrbe; poudarja, da je treba zagotoviti, da nobeno pripravništvo v okviru okrepljenega jamstva za mlade ne bo prispevalo k socialnemu dampingu, plačnemu dampingu ali revščini zaposlenih med mladimi ter da bodo vse ponudbe

oblikovane in izvedene tako, da bodo dostopne in vključujoče;

Or. en

Predlog spremembe 339
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Maravillas Abadía Jover, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 23 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23b. poziva države članice, naj spodbujajo gospodarski napredek ter trajnostne in dolgoročne poklicne poti;

Or. en

Predlog spremembe 340
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 23 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23c. poziva države članice, naj zagotovijo, da usposabljanje in izobraževanje v okviru jamstva za mlade ne bosta osredotočena na statične profile delovnih mest, temveč na medsektorsko kritično razmišljanje, ustvarjalnost, čustveno inteligenco in medosebne sposobnosti, to je človeške spretnosti, ki jih umetna inteligenca ne more nadomestiti;

Or. en

Predlog spremembe 341

Niels Geuking, Pascal Arimont, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 23 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23d. poziva k dostopni učni mobilnosti za mlade, da bi spodbudili vseživljenjsko učenje; poziva k ciljno usmerjenemu financiranju, da bi dosegli in vključili ljudi z manj priložnostmi, zlasti mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ki so pogosto spregledani pri splošnih ukrepih vključevanja;

Or. en

Predlog spremembe 342
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 23 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23e. poziva države članice, naj uvedejo ali razširijo nepovratna sredstva za mobilnost, da bi podprle mlade, ki se izobražujejo, opravljajo vajeništvo ali poklicno usposabljanje v regijah, ki niso njihov kraj prebivališča; ugotavlja, da lahko nepovratna sredstva za mobilnost, kot kažejo nacionalne dobre prakse, krijejo do dve mesečni povratni potovanji domov v prvem letu usposabljanja, s čimer se spodbuja geografska mobilnost, zmanjšujejo regionalne razlike pri zagotavljanju usposabljanja in povečuje udeležba v visokokakovostnih programih poklicnega izobraževanja in usposabljanja;

Or. en

Predlog spremembe 343
Niels Geuking, Romana Tomc, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 23 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23f. spodbuja države članice, naj uvedejo „davčne bonuse“ za mlade, ki uspešno opravijo vajeništvo, pripravništvo ali certificirane programe poklicnega izobraževanja in usposabljanja, kot spodbudo za zmanjšanje stopnje osipa in spodbujanje pridobivanja kvalifikacij;

Or. en

Predlog spremembe 344
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 23 g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	23g. poziva Komisijo in države članice, naj zmanjšajo pritisk na stanovanjski trg z zagotavljanjem spodbud za gradnjo socialno dostopnih stanovanj za mlade do 30. leta starosti, t. i. mladinskih stanovanj, na podlagi vključujočih in univerzalnih standardov oblikovanja;

Or. en

Predlog spremembe 345
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti	***črtano***

sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;

Or. fr

Predlog spremembe 346
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 347
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s	***črtano***

prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;

Or. en

Predlog spremembe 348
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 349
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;	***črtano***

Or. el

Predlog spremembe 350
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;	24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih; ***meni, da bi bilo mogoče priložnosti za prostovoljstvo vključiti v programe okrepljenega jamstva za mlade z ustvarjanjem sinergij z evropsko solidarnostno enoto; meni, da bi bilo treba te priložnosti za prostovoljstvo pospremiti z dodatnimi viri za ponudnike okrepljenega jamstva za mlade za izvajanje teh novih priložnosti in zagotoviti, da se obstoječa sredstva za priložnosti za zaposlovanje in usposabljanje ne prerazporedijo;***

Or. en

Predlog spremembe 351
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 24

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za	24. priporoča, naj se oblikuje peti sklop programov okrepljenega jamstva za mlade, ki bo namenjen priložnostim za

prostovoljstvo; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;	prostovoljstvo***, v povezavi z Evropsko solidarnostno enoto in programom Erasmus***+; poudarja, da se s prostovoljstvom lahko izboljšajo spretnosti, poveča zaposljivost mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter omogoči prožnejše vključevanje ranljivih mladih;

Or. en

Predlog spremembe 352
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 24 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24a. Poudarja, da so potrebna večja prizadevanja za izvajanje komponente vključevanja v okviru okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj dajejo zgled s spodbujanjem zaposlovanja ranljivih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, v javni upravi; spodbuja države članice, naj upravičencem dodelijo posebnega vodjo zadev s pogodbo za nedoločen čas in v največji možni meri razvijejo smiselno individualno sodelovanje, da bi učinkovito zagotavljale potrebne in ustrezne storitve med trajanjem programa; poziva Komisijo in države članice, naj se posvetujejo z mladimi in povečajo njihovo smiselno udeležbo pri oblikovanju modelov ukrepanja, ki so jim namenjeni, in pri ocenjevanju izvajanja okrepljenega jamstva za mlade; poudarja pomen medsektorskega izvajanja strategij Unije enakosti ter boja proti diskriminaciji in stigmatizaciji, da bi ustvarili potreben okvir za vključevanje mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 353
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 24 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24a. poziva države članice, naj okrepijo ukrepe ozaveščanja, namenjene ranljivim mladim, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na nacionalni in lokalni ravni, pri čemer naj priznajo, da razočarani delavci in tisti, ki morajo skrbeti za druge, potrebujejo bistveno drugačne strategije sodelovanja kot kratkotrajno brezposelni mladi, ter naj aktivacijo te skupine uvrstijo med najpomembnejše prednostne naloge pri izvajanju svojega okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 354
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 24 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24a. poziva EU in države članice, naj prepovejo neplačana pripravništva;

Or. el

Predlog spremembe 355
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije

Odstavek 24 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24b. poziva države članice, naj sprejmejo ciljno usmerjene pristope za posebne podskupine mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, kot so ženske, mladi na podeželju, mladi invalidi, mladi, ki živijo v ustanovah, in Romi, vključno s programi zaposlovanja v kombinaciji z usposabljanjem; poudarja pomen posebnih programov za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ki ponovno vstopajo v to kategorijo, da bi prekinili krog ranljivosti in mladim pomagali, da trajno izstopijo iz programov okrepljenega jamstva za mlade; meni, da morajo ti ukrepi upoštevati spol, socialno-ekonomski položaj, duševno zdravje in ozadje upravičencev, da bi zagotovili ustrezen odziv;

Or. en

Predlog spremembe 356
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 24 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24b. priznava, da je evropsko jamstvo za otroke učinkovito orodje za boj proti revščini in izključenosti otrok, saj vsem otrokom zagotavlja dostop do zdravstvenega varstva, izobraževanja, prehrane in stanovanj; Če bi se izvajalo v celoti, bi lahko preoblikovalo nešteto življenj in bi bil vsakemu otroku omogočen pravičen začetek. V zvezi s tem poziva k v celoti financiranemu evropskemu jamstvu za otroke s proračunom v višini vsaj

20 milijard EUR;

Or. en

Predlog spremembe 357
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 24 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24b. poziva EU, naj prepove vse oblike plač pripravnikov, ki so nižje od veljavne minimalne plače;

Or. el

Predlog spremembe 358
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 24 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24c. z zaskrbljenostjo ugotavlja, da se mlade matere zaradi nesorazmernih obveznosti oskrbe soočajo z znatno večjim tveganjem izključenosti s trga dela in zdrsa v skupino mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; poziva države članice, naj zagotovijo ciljno usmerjeno in celovito podporo mladim materam, ki jim grozi revščina, vključno z materami samohranilkami, zlasti z zagotavljanjem brezplačne ali subvencionirane predšolske vzgoje in varstva ter prednostnim dostopom do javnih storitev otroškega varstva; nadalje poziva države članice, naj razvijejo prilagojene aktivacijske poti, ki bodo združevale prožne in modularne oblike izobraževanja in usposabljanja, vključno z možnostmi izobraževanja s krajšim

delovnim časom in učenja na daljavo, plačanimi pripravništvi in vajeništvi s prožnimi ureditvami dela ter storitvami mentorstva in poklicnega usmerjanja; poudarja, da sta cenovno ugodna, dostopna in visokokakovostna predšolska vzgoja in varstvo osnovni pogoj za učinkovito in trajnostno udeležbo mladih mater v izobraževanju in na trgu dela ter za prekinitev ciklov medgeneracijske revščine;

Or. en

Predlog spremembe 359
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 24 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24d. poudarja, da je mentorstvo uspešen in stroškovno učinkovit intervencijski mehanizem, ki lahko prispeva h krepitvi odpornosti in boju proti socialni izključenosti med upravičenci do okrepljenega jamstva za mlade; poziva države članice, naj v okviru svojih programov jamstva za mlade zagotovijo mentorsko podporo za prostovoljno povezovanje usposobljenih prostovoljcev z mladimi upravičenci; poudarja, da bi moralo biti to mentorstvo na voljo pred napotitvijo, med pripravljalno fazo, pa tudi po njej, da bi zagotovili trajnostno vključevanje;

Or. en

Predlog spremembe 360
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 24 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	24e. poziva države članice, naj izboljšajo kakovost ponudb z boljšim usklajevanjem profilov mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, s prejetimi ponudbami in z boljšim spremljanjem posredovanja zaposlitev s kazalniki kakovosti; poziva države članice, naj preučijo možnost certificiranja ali označevanja kakovosti za delodajalce ali organizacije, ki spoštujejo ali presegajo evropske ali nacionalne okvire kakovosti; poudarja, da je treba vzpostaviti mehanizem opozarjanja po zaposlitvi za ponudnike jamstva za mlade in upravičence ter okrepiti nadzor, ki ga izvajajo inšpektorati za delo;

Or. en

Predlog spremembe 361
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb;	***črtano***

Or. fr

Predlog spremembe 362
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb;	25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb ***in sprejme zavezujoče standarde zanjo***; ***Ti standardi bi vključevali merila, kot so:***
	– pravično plačilo, ki temelji na dostojni plači;
	– dostop do dostojnih delovnih pogojev ter varnega in zdravega delovnega mesta;
	– dostop do usposabljanja in razvoja spretnosti ter priznavanje pridobljenih spretnosti;
	– pregledne informacije in postopki;
	– ponudniki so upravičeni le, če ne uporabljajo javnih sredstev za nadomeščanje delovnih mest;
	– prednostno razvrščanje prilagojenih ponudb in pristop, osredotočen na posameznika;
	– močne mreže socialne varnosti in dostop do socialne zaščite;
	– povezovanje javnega financiranja s spoštovanjem standardov kakovosti;
	– neodvisno opazovanje.

Or. en

Predlog spremembe 363
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb;	25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb***, katere cilj je okrepiti ali oblikovati nacionalne in regionalne okvire v skladu z evropskimi okviri, pa tudi oblikovati evropski okvir kakovosti za***

prostovoljstvo; poziva Komisijo, naj v akt o kakovostnih delovnih mestih vključi posebne ukrepe za zaposlovanje mladih, zlasti za zagotovitev trajnostnosti novih oblik dela, v katerih so mladi prekomerno zastopani; poziva k zaključku pogajanj o direktivi o pripravništvih, da bi zagotovili jasen in trden okvir kakovosti za pripravništva, ponujena v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 364
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb;	25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb***, ki bo osredotočena na razvoj skupnih kazalnikov, minimalnih standardov kakovosti, vključno s poštenim plačilom, ki temelji na dostojni plači, in dostopom do zaščite socialne varnosti, ter okvirov spremljanja***;

Or. en

Predlog spremembe 365
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
25. poziva Komisijo, naj v okviru	25. poziva Komisijo ***in države članice***,

okrepljenega jamstva za mlade ***uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb***;	naj v ***posvetovanju s socialnimi partnerji zagotovijo redno izmenjavo primerov dobre prakse o učinkovitih ukrepih za izboljšanje kakovosti ponudbe v*** okviru okrepljenega jamstva za mlade ***in zagotovijo stabilno povezavo s kakovostnim izobraževanjem, usposabljanjem ali zaposlitvijo***;

Or. en

Predlog spremembe 366
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 25

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb;	25. poziva Komisijo, naj v okviru okrepljenega jamstva za mlade uvede odprto metodo usklajevanja kakovosti ponudb ***in opredeli posebne skupne kazalnike za ocenjevanje***;

Or. it

Predlog spremembe 367
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 25 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25a. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo, da bodo pripravništva, ponujena v okviru okrepljenega jamstva za mlade, pravično plačana v skladu z veljavnim pravom Unije in nacionalnimi okviri ter da bodo temeljila na jasno opredeljenih ciljih učenja in usposabljanja ter pisnem sporazumu o pripravništvu in ne bi smela trajati več kot

šest mesecev, prav tako pa ne bi smela omogočati večkratnih ali zaporednih pripravništev, ki jih ista oseba opravlja pri istem delodajalcu, tako da bi bili mladi lahko ujeti v zaporedna pripravništva brez ustreznih pravic iz delovnega razmerja ali socialne zaščite; poudarja, da neplačana pripravništva ne smejo biti del strukturiranih aktivnih politik trga dela; poziva, naj bo prihodnja direktiva o pripravništvih ambiciozna in celovita ter naj zagotavlja popolno varstvo pravic pripravnikov, vključno s pravico do prekinitve pripravništva ne glede na določbe pogodbe v primeru kršitev temeljnih pravic, in poziva k hitremu zaključku pogajanj;

Or. en

Predlog spremembe 368
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 25 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25a. priznava, da je model točk „vse na enem mestu“ najučinkovitejši način za zagotavljanje ustrezne podpore mladim, ki so upravičeni do okrepljenega jamstva za mlade, in za preprečevanje, da bi mladi zdrsnili v skupino mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; spodbuja države članice, naj po vsej državi razvijejo te nizkopražne centre, da bi izboljšale dostopnost informacij za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter na enem mestu zagotovile vseživljenjsko usmerjanje, svetovanje o izobraževanju, zdravju, socialni podpori in mladinskem delu; spodbuja države članice, ki še nimajo te kulture celostnega pristopa, naj uvedejo načelo prenosa pristojnosti, da se zahteva lahko posreduje drugi pristojni

službi, če je služba, s katero je bil vzpostavljen stik ne more obdelati;

Or. en

Predlog spremembe 369
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 25 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25a. poudarja, da v nekaterih državah članicah „pripravništvo“ ni pravno opredeljeno, ter poziva države članice in Komisijo, naj si prizadevajo za oblikovanje skupne opredelitve. V zvezi s tem poziva, naj se sprejme direktiva EU o pripravništvih, da bi mlade, ki iščejo pripravništvo, zaščitili pred izkoriščanjem ter jim zagotovili zadostno nadomestilo in s tem polno plačilo.

Or. en

Predlog spremembe 370
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 25 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25a. poziva Komisijo, naj okrepi ciljno usmerjeno podporo in usklajevanje politik v državah, ki se soočajo s strukturno brezposelnostjo mladih, ter zagotovi, da bodo instrumenti EU učinkovito obravnavali dolgotrajno nedelovanje trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 371
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 25 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25b. poziva Komisijo, naj v skladu s priporočilom Sveta o Mostu do delovnih mest – okrepitev jamstva za mlade[1a] uvede zavezujoč okvir kakovosti z zanesljivimi mehanizmi spremljanja in izvrševanja; poudarja, da morajo zavezujoča merila kakovosti zagotavljati, da so vse ponudbe usklajene z ustreznimi načeli evropskega stebra socialnih pravic, zagotavljati resnične priložnosti za učenje in usposabljanje, ki izboljšujejo zaposljivost in olajšujejo prehod na trg dela, ter vključevati pregledno zaposlovanje, priznavanje in certificiranje pridobljenih spretnosti ter dostopne pritožbene mehanizme; poziva, naj vse ponudbe za zaposlitev in pripravništvo zagotovijo dostojne delovne pogoje, pravično plačilo, dostop do socialne zaščite, usposabljanje in poklicno usmerjanje, razumno poskusno dobo in prepoved zlorabe netipičnih pogodb; poudarja, da bi morala biti skladnost s temi standardi pogoj za uporabo sredstev Unije v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade;

[1a] Priporočilo Sveta z dne 30. oktobra 2020 o Mostu do delovnih mest – okrepitev jamstva za mlade in nadomestitvi Priporočila Sveta z dne 22. aprila 2013 o vzpostavitvi jamstva za mladino, 2020/C 372/01.

Or. en

Predlog spremembe 372
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 25 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25b. poziva Komisijo, naj na podlagi svojih nedavnih priporočil in izkušenj, pridobljenih med pandemijo covida-19, okrepi usklajevanje na ravni EU na področju duševnega zdravja mladih, s posebnim poudarkom na preprečevanju, zgodnjem ukrepanju in duševnem dobrem počutju mladih; poziva Komisijo in države članice, naj mladim zagotovijo pravočasen, enostaven in nediskriminatoren dostop do storitev na področju duševnega zdravja v okviru sistemov javnega zdravja in ob polnem spoštovanju nacionalnih pristojnosti ter razvijejo posebne ukrepe za pripravljenost, da mladi v prihodnjih krizah ne bi bili nesorazmerno prizadeti;

Or. en

Predlog spremembe 373
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 25 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25b. poziva Komisijo in države članice, naj vzpostavijo močnejše povezave med jamstvom za mlade in drugimi politikami s področij, kot so stanovanja, zdravje in duševno zdravje, družina, promet in regionalni razvoj; države članice bi lahko nadalje preučile vzpostavitev multidisciplinarnih skupin in/ali modelov integriranih storitev z nizkim pragom, kot so točke „vse na enem mestu“.

Or. en

Predlog spremembe 374
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 25 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25c. poziva Komisijo in države članice, naj uvedejo dodatno pripravljalno usposabljanje („predpoklicno usposabljanje“) ali premostitvene programe, ki bodo na voljo vsem mladim, ki so zgodaj opustili šolanje ali katerih izobraževanje je bilo prekinjeno zaradi družinskih obveznosti, da bi okrepili pripravljenost za pridobivanje spretnosti ter izboljšali poti do izobraževanja, usposabljanja in zaposlitve; poudarja, da morajo biti ti programi dostopni zlasti mladim staršem in mladim odraslim samohranilcem, pri čemer je treba upoštevati njihove obveznosti oskrbe s prožnimi urniki in po potrebi integriranim otroškim varstvom;

Or. en

Predlog spremembe 375
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 25 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25d. poziva države članice, naj v okviru jamstva za mlade zagotovijo, da bodo imeli vsi mladi, ne glede na predhodno izobraževanje ali motivacijo, dostop do nizkopražnega učnega orodja za umetno inteligenco, etike, varstva podatkov in omejitev umetne inteligence, zlasti za tiste,

ki prej niso bili tehnološko podkovani, da bi preprečili nov digitalni razkorak;

Or. en

Predlog spremembe 376
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 25 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25e. poziva države članice, naj zagotovijo mentorstvo in psihosocialno podporo za mlade, ki se jim zdi umetna inteligenca zastrašujoča, da bi jim pomagali premagati strahove ter razviti zaupanje in zavzetost pri uporabi teh tehnologij;

Or. en

Predlog spremembe 377
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 25 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	25f. poziva države članice, naj podprejo mlade pri samostojnem podjetništvu ali vodenju mikropodjetij brez velikega zagonskega kapitala z uporabo umetne inteligence za nadomestitev drage infrastrukture (npr. računovodstvo, trženje, načrtovanje programov) in spodbujajo ekonomsko neodvisnost, zlasti za mlade iz neakademskih gospodinjstev;

Or. en

Predlog spremembe 378
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	***črtano***

Or. fr

Predlog spremembe 379
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU; ***poudarja, da bi moralo to financiranje EU podpirati predvsem razvoj inovativnih ukrepov in povečanje obsega ter ne bi smelo nadomestiti že obstoječih nacionalnih skladov; poziva k uvedbi spremljanja proračuna za odhodke, povezane z okrepljenim jamstvom za mlade na ravni EU, skupaj z nacionalnim sredstvom za označevanje; poziva države članice, naj evropska sredstva dopolnijo z nacionalnimi sredstvi, sorazmernimi z izzivi, povezanimi z zbirnimi kazalniki v njihovi državi članici, in zagotovijo jasno razčlenitev odhodkov, povezanih z okrepljenim jamstvom za mlade;***

Or. en

Predlog spremembe 380
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Alicia Homs Ginel, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev ***obstoječih*** sredstev ***v prihodnjem samostojnem in ločenem ESS, vključno z obveznostjo držav članic, v katerih je delež mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, nad povprečjem*** EU***, da vsaj 12,5 % sredstev ESS namenijo za ukrepe, ki podpirajo zaposlovanje mladih, poklicno izobraževanje in usposabljanje ter prehod iz izobraževanja v zaposlitev***;

Or. en

Predlog spremembe 381
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade ***po letu 2027*** v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU***, da bi zagotovili skladnost, spodbujali sinergije, dopolnjevali nacionalne strategije in proračune ter razširili zaposlitvene možnosti za mlade, mlajše od 30 let, po vsej Uniji***;

Or. en

Predlog spremembe 382
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU; ***v zvezi s tem izraža globoko zaskrbljenost, ker se bo ciljno usmerjeno financiranje zaposlovanja mladih na podeželskih in primestnih območjih v naslednjem večletnem finančnem okviru zmanjšalo;***

Or. el

Predlog spremembe 383
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj ***za okrepljeno jamstvo za mlade*** v naslednjem večletnem finančnem okviru ***dodelijo ustrezna sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU***;	26. ***priznava, da je lahko okrepljeno jamstvo za mlade pomembno orodje za podporo mladim, da v celoti izkoristijo svoj potencial, ter v zvezi s tem*** poziva Komisijo in države članice, naj ***zagotovijo, da bodo njegova sredstva*** v naslednjem večletnem finančnem okviru ***zaščitena in povečana***;

Or. en

Predlog spremembe 384
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, ***zlasti tako da ohranijo dodelitev*** sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru dodelijo ustrezna sredstva, ***hkrati pa zagotovijo strogo spremljanje, preglednost in ocenjevanje uporabe*** sredstev EU ***na podlagi uspešnosti***;

Or. en

Predlog spremembe 385
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 26

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru ***dodelijo ustrezna*** sredstva, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;	26. poziva Komisijo in države članice, naj za okrepljeno jamstvo za mlade v naslednjem večletnem finančnem okviru ***znatno povečajo javna*** sredstva ***in sredstva EU***, zlasti tako da ohranijo dodelitev sredstev EU;

Or. el

Predlog spremembe 386
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 26 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	26a. poudarja, da bi bilo treba del

sredstev uporabiti za izboljšanje upravne zmogljivosti za črpanje sredstev, in sicer z zagotavljanjem usposabljanja za ponudnike jamstva za mlade in razvojem nabora orodij za uporabo sredstev; meni, da bi moralo to izboljšanje zmogljivosti koristiti tudi socialnim partnerjem, mladinskim delavcem in nevladnim organizacijam pri razvoju projektov; poziva Komisijo, naj vzpostavi nov program financiranja manjšega obsega za deležnike, ki delajo z mladimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, na lokalni ravni, da bi razširili uporabo in doseg sredstev EU na vseh ozemljih;

Or. en

Predlog spremembe 387
Maria Zaharia (Maria Zacharia)

Predlog resolucije
Odstavek 26 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	26a. poziva Evropsko komisijo, naj v sodelovanju s socialnimi partnerji, vključno s sindikati, prek instrumentov financiranja EU, zlasti Evropskega socialnega sklada plus, podpre ukrepe za obveščanje in ozaveščanje mladih o njihovih pravicah na trgu dela;

Or. el

Predlog spremembe 388
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 26 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

26a. opozarja, da mora zaposlovanje mladih ostati ena od prednostnih naložb naslednjega ESS+, in poudarja, da okrepljeno jamstvo za mlade in dobro zasnovane mladinske politike niso proračunski stroški, temveč naložbe v ljudi; poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo zaščito in povečanje samostojnega proračuna ESS+ v naslednjem večletnem finančnem okviru;

Or. en

Predlog spremembe 389
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 27

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov;	27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov***, zlasti v zvezi s kazalniki nadaljnjega ukrepanja in trenutno neznanimi rezultati; poziva Komisijo in države članice, naj poiščejo rešitve za premagovanje pravnih in upravnih ovir pri izmenjavi informacij med službami in upravami, pri tem pa spoštujejo zasebnost zadevnih mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; v zvezi s tem spodbuja jasno opredelitev organa ali organov, odgovornih za zbiranje podatkov v okviru programov okrepljenega jamstva za mlade, interoperabilnost podatkovnih zbirk z edinstvenim identifikatorjem med upravami v nacionalnih sistemih ter objavo sporočila o uporabi splošne uredbe o varstvu podatkov, da bi preprečili napačno razlago; poziva Komisijo, naj zagotovi tehnično pomoč državam članicam z najšibkejšimi nacionalnimi ali lokalnimi okviri spremljanja, da bi okrepili in usposobili namensko osebje ter***

tako zagotovili primerljivost na ravni EU;

Or. en

Predlog spremembe 390
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 27

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in ***popolnosti zbranih*** podatkov;	27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu ***podatkov,*** kakovosti in ***pokritosti; poziva k ciljno usmerjenim ukrepom za odpravo strukturnih, upravnih in pravnih ovir, ki preprečujejo učinkovito izmenjavo podatkov, usklajevanje med službami in preglednost pri uporabi javnih sredstev; poziva k zbiranju okrepljenih razčlenjenih in kvalitativnih podatkov, ki ne zajemajo le zaposlitvenega statusa, temveč tudi kakovost delovnih mest, vrsto pogodbe, plačilo, dostop do socialne zaščite in socialno-ekonomsko ozadje, da bi bolje opredelili tiste, ki prejemajo podporo, in tiste, ki so zapostavljeni; poziva k okrepljenemu nadaljnjemu spremljanju po zaključku programa, tudi glede pogojev zaposlovanja;***

Or. en

Predlog spremembe 391
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 27

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov;	27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov; ***poziva države članice in Komisijo, naj okrepijo zbiranje primerljivih podatkov o dolgoročnih rezultatih okrepljenega jamstva za mlade, zlasti v zvezi z ohranjanjem delovnih mest, kakovostjo delovnih mest, poklicnim razvojem in tveganjem za brezposelnost ali ponoven zdrs v kategorijo mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;***

Or. el

Predlog spremembe 392
Gordan Bosanac
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 27

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov;	27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov***, tako da zbirajo celovite, pravočasne in razčlenjene podatke o vseh udeležencih, v katerih se upoštevajo spol, migrantsko ozadje, invalidnost in oddaljenost območja bivanja***;

Or. en

Predlog spremembe 393
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 27

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov;	27. poziva države članice, naj znatno izboljšajo svoje sisteme za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade v smislu kakovosti in popolnosti zbranih podatkov***, zlasti ko gre za raven nadaljnjega ukrepanja;***

Or. en

Predlog spremembe 394
Aodhán Ó Ríordáin, Estelle Ceulemans, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Romana Jerković, Gabriele Bischoff

Predlog resolucije
Odstavek 27 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27a. poziva Komisijo, naj okrepi okvir za spremljanje okrepljenega jamstva za mlade in razvije skupen sklop kvantitativnih in kvalitativnih kazalnikov na ravni Unije, vključno s stopnjo neprostovoljne zaposlitve za določen čas in s krajšim delovnim časom, stopnjo tveganja revščine ali socialne izključenosti, vrsto in trajanjem zaposlitve, pripravništvi in vajeništvi, razčlenjenimi po vrsti ponudbe, mesečnimi plačami in kvalitativnimi povratnimi informacijami mladih o kakovosti ponudb; poziva Komisijo, naj pred naslednjim političnim ciklom izvede celovito oceno, da bi povečala uporabo med ranljivimi mladimi, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, in izboljšala kakovost ponudb v okviru okrepljenega jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 395
Kathleen Funchion

Predlog resolucije
Odstavek 27 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27a. poziva Evropsko komisijo, naj posodobi okvir kazalnikov; predlaga, da se ta dopolni z zbirnimi kazalniki stopnje neprostovoljne zaposlitve za določen čas (starostna skupina od 15 do 29 let) ter stopnje tveganja revščine in socialne izključenosti (starostna skupina od 15 do 29 let); predlaga, da se neposredno spremljanje posodobi z naslednjimi kazalniki: vrsto in trajanjem zaposlitvenega pripravništva in vajeništva, razčlenjenima po vrsti ponudbe, ravnjo mesečnih prejemkov, razčlenjenih po vrsti ponudbe, in ravnjo socialne varnosti, ki jo ponudba zagotavlja, ter kvalitativnimi informacijami, zbranimi neposredno od mladih, o kakovosti njihovih izkušenj;

Or. en

Predlog spremembe 396
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 27 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27a. poudarja, kako pomembno je nadaljnje vključevanja jamstva za mlade in strategij za zaposlovanje mladih v širitveni proces; poziva Evropsko komisijo, naj nadaljuje prizadevanja za financiranje v naslednjem večletnem finančnem okviru, hkrati pa spremlja dosledno uporabo teh sredstev in daje poudarek krepitvi zmogljivosti; poziva kandidatke za širitev, naj zagotovijo ustrezno nacionalno financiranje za razširitev in trajnostnost programov jamstva za mlade, ter spodbuja vzajemno

učenje z državami članicami;

Or. en

Predlog spremembe 397
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 27 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27a. poziva Komisijo in države članice, naj okrepijo mehanizme preverjanja sistema jamstva za mlade, da bi zagotovile natančno identifikacijo upravičencev, večjo preglednost in sledljivost upravnih postopkov ter zaščitne ukrepe pred neprimernimi spodbudami, ki bi lahko izkrivljale cilj podpore mladim, ki se soočajo z resnično in trajno izključenostjo s trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 398
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 27 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27b. meni, da izvajanje okrepljenega jamstva za mlade potrebuje nov zagon in obnovljen dialog z državami članicami; v zvezi s tem poudarja priložnost, ki jo ponuja novi akcijski načrt Službe Evropskega parlamenta za raziskave, za spodbujanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade in sprejetje ambicioznejšega cilja za zmanjšanje deleža mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo; pozdravlja

pobudo za vzpostavitev jamstva za znanja in spretnosti ter poziva, naj se vanj vključi razsežnost za mlade, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo;

Or. en

Predlog spremembe 399
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 27 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27b. poziva Komisijo, naj po potrebi okrepi okrepljeno spremljanje v državah, ki se spoprijemajo s strukturno brezposelnostjo mladih, in zagotovi, da se bo z instrumenti EU učinkovito obravnavalo dolgotrajno nedelovanje trga dela;

Or. en

Predlog spremembe 400
Hristo Petrov, Irena Joveva, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 27 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27c. poziva Komisijo, naj v celoti izkoristi evropski semester za spremljanje izvajanja okrepljenega jamstva za mlade, pri čemer naj po potrebi uporabi specifična priporočila za države, ter naj uporabi okvir za socialno konvergenco za usmerjanje njegovega izvajanja po vsej EU, vključno z njegovim upravljanjem in zmogljivostjo; poziva Komisijo, naj ponovno uvede stopnjo brezposelnosti mladih kot glavni kazalnik v pregledu

stanja postopka v zvezi z makroekonomskimi neravnotežji glede na morebitna tveganja za makroekonomsko stabilnost;

Or. en

Predlog spremembe 401
Niels Geuking, Maravillas Abadía Jover, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 27 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27c. poziva Komisijo, naj zagotovi, da se bosta v okviru obstoječih struktur upravljanja EU, vključno z evropskim semestrom, sorazmerno in učinkovito okrepila spremljanje in ocenjevanje jamstva za mlade;

Or. en

Predlog spremembe 402
Niels Geuking, Romana Tomc, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto, Martine Kemp

Predlog resolucije
Odstavek 27 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	27d. poziva Komisijo in države članice, naj javne organe, podjetja in mlade ozaveščajo o okrepljenem jamstvu za mlade in razpoložljivih podpornih storitvah, tudi z nacionalnimi komunikacijskimi strategijami prek več kanalov, kot so kampanje v družbenih medijih, da bi dosegli najtežje dosegljive;

Or. en

Predlog spremembe 403
Elena Donazzan, Chiara Gemma, Mariateresa Vivaldini, Lara Magoni

Predlog resolucije
Odstavek 28

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
28. ***ugotavlja***, ***da so rezultati izvajanja*** okrepljenega jamstva za mlade ***neenakomerni***, ***ugotovljeni izzivi pa*** so ***še vedno aktualni; poziva Komisijo***, ***naj po rednem zakonodajnem postopku sprejme sklepe za države članice, v katerih sta stopnja brezposelnosti mladih*** in ***stopnja mladih***, ***ki niso zaposleni***, ***se ne izobražujejo*** ali ***usposabljajo***, ***višji od povprečja EU***;	28. ***poziva Evropsko komisijo***, ***naj dejavno podpira države članice pri doseganju ciljev*** okrepljenega jamstva za mlade***; poudarja***, ***da je treba vse ukrepe, ki*** so ***zavezujoči za države članice***, ***sprejeti v skladu z rednim zakonodajnim postopkom iz člena 294 PDEU ob polnem sodelovanju Evropskega parlamenta*** in ***Sveta ter ob spoštovanju načela subsidiarnosti iz člena 5 PEU; poziva***, ***naj vsako zavezujočo obveznost, naloženo državam članicam, spremlja dodelitev ustreznih finančnih sredstev Unije za doseganje zahtevanih ciljev; poziva Komisijo***, ***naj pri pripravi podpornih ukrepov*** ali ***priporočil upošteva posebne strukturne***, ***institucionalne in teritorialne značilnosti vsake države članice***;

Or. it

Predlog spremembe 404
Hristo Petrov, Irena Joveva, Martin Hojsík, Elisabetta Gualmini

Predlog resolucije
Odstavek 28

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni; poziva Komisijo, naj po rednem zakonodajnem postopku sprejme sklepe za države članice, v katerih sta stopnja brezposelnosti mladih in stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne	28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni***, pri čemer so razmere v nekaterih državah članicah še posebej kritične***; poziva Komisijo, naj po rednem zakonodajnem postopku sprejme sklepe za države članice, v katerih sta stopnja

izobražujejo ali usposabljajo, višji od povprečja EU;	brezposelnosti mladih in stopnja mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, višji od povprečja EU; ***poziva Evropsko računsko sodišče, naj pripravi posebno poročilo o izvajanju okrepljenega jamstva za mlade;***

Or. en

Predlog spremembe 405
Lara Magoni, Elena Donazzan, Marlena Maląg, Mariateresa Vivaldini, Francesco Torselli, Chiara Gemma, Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 28

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni; poziva Komisijo, naj ***po rednem zakonodajnem postopku sprejme sklepe*** za države članice, ***v katerih sta stopnja*** brezposelnosti mladih in ***stopnja*** mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***višji od povprečja EU***;	28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni; poziva Komisijo, naj ***podpre in usklajuje dobre prakse ter pripravi ciljne, nezavezujoče smernice*** za države članice, ***ki imajo glede na povprečje EU višje stopnje*** brezposelnosti mladih in mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ***hkrati pa naj v celoti spoštuje nacionalne pristojnosti in posebnosti trga dela***;

Or. en

Predlog spremembe 406
Marie Dauchy, Séverine Werbrouck, Mélanie Disdier, Margarita de la Pisa Carrión

Predlog resolucije
Odstavek 28

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni; ***poziva Komisijo***, ***naj po***	28. ugotavlja, da so rezultati izvajanja okrepljenega jamstva za mlade neenakomerni, ugotovljeni izzivi pa so še vedno aktualni; ***opozarja***, ***da politika***

rednem zakonodajnem postopku sprejme sklepe za države članice, v ***katerih sta stopnja brezposelnosti mladih in stopnja mladih***, ***ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo***, ***višji od povprečja EU***;	***zaposlovanja in izobraževanja ostaja v izključni pristojnosti držav članic*** v ***skladu z načelom subsidiarnosti, in zavrača vse poskuse Komisije***, ***da bi uvedla sklepe od zgoraj navzdol***, ***ki bi kaznovale države članice***;

Or. fr

Predlog spremembe 407
Emanuil Frangos (Emmanouil Fragkos), Galato Aleksandraki (Galato Alexandraki), Jeadis Jeadi (Geadis Geadi)

Predlog resolucije
Odstavek 28 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	28a. poudarja, da bi moralo okrepljeno jamstvo za mlade prispevati tudi k zmanjšanju regionalnih neenakosti in števila mladih, ki so prisiljeni zapustiti območja z omejenimi zaposlitvenimi možnostmi; poziva države članice, naj razvijejo ciljno usmerjene ukrepe za podeželska, otoška, gorska in oddaljena območja, da geografska lega ne bi delovala kot dejavnik izključenosti za mlade;

Or. el

Predlog spremembe 408
Niels Geuking, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Sérgio Humberto

Predlog resolucije
Odstavek 28 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	28a. poziva Komisijo, naj spremlja rezultate jamstva za mlade za mlade starše (od 15 do 29 let), zlasti starše samohranilce, tako da ločeno spremlja stopnje zaposlenosti, usposabljanja in

mladih, ki niso zaposleni, se ne izobražujejo ali usposabljajo, ter o njih letno poroča, da bi ocenila učinkovitost in vodila ciljno usmerjene politike;

Or. en